

**AJÁNDÉK EZ A LAP!**

GOOD YEAR



**BÁCSKA GUMI KFT. kis- és nagykereskedelem**

PÉCS, Siklósi u. 26.72/413-200  
 PÉCS, Rácvárosi u. 26. 72/252-264  
 KECSKEMÉT, Izsáki út 6. 76/416-656

BAJA, Jekly tér 8. 79/325-519  
 SOLTVADKERT, Petőfi u. 2. T.: 78/482-370  
 BÁCSALMÁS, Szt. János u. 46. 79/341-596



MICHELIN

FÜGGETLEN REGIONÁLIS KÖZÉLETI HETILAP

"Írásban sohasem hazudok!" (Ordas Iván)

# Délvidék

1998. április 30. VIII. évfolyam 16.

A szerkesztőség postacíme: 6500 Baja, Táncsics u. 3/b. Telefon/fax: 79/425-481

**AKCIÓ!**  
**TISZTA OTTHON,**  
**RENDES GÁZ!**

Részletfizetési lehetőség  
 földgázzal üzemelő  
 fűtésrendszer korszerűsítéshez  
 gázkészülék vásárláshoz!

Teljes körű pénzügyi és szakmai  
 ügyintézés.

További információ:  
**DÉGÁZRT.**  
 Bajai Üzemigazgatósága  
 BAJA, Bajcsy-Zs. u. 4.  
 Telefon: 79/324-855, Telefax: 79/325-222

## Csapatzászlót kaptak a bajai rendőrök



Szombaton ünnepélyes keretek között adta át az önkormányzat által adományozott csapatzászlót Széll Péter polgármester a Bajai Rendőrkapitányságnak. A bensőséges ünnepségen megjelent Gergényi Péter dandártábornok, megyei rendőrkapitány, dr. Kristóf István országgyű-

lési képviselő, valamint számos magas beosztású vendég és a kapitányság állománya.

A Himnusz elhangzása után Széll Péter polgármester mondott rövid beszédet, melyben elismeréssel szövelt a bajai rendőrök eredményes munkájáról,

majd átadta a címeres fehér csapatzászlót Gyurosovics József bajai rendőrkapitánynak. Gergényi dandártábornok és Széll Péter polgármester díszszalagot kötött a zászlóra, majd az ünnepség a Szózat hangjával zárult.

Sz. F.

Baján,  
 a Művelődési Házban  
 május 5-én, 9-17 h-ig  
 óriási  
**CIPŐVÁSÁR**  
 raktárról,  
 nagy árengedménnyel,  
 a Duna,  
 a Tisza,  
 a Derby  
 cipőgyár termékeiből.

**REDŐNYGYÁRTÓ**  
 Előleg nélkül, garanciával  
 REDŐNY, ÜVEGFÓLIÁZÁS  
 RELUXA, SZALAGFÜGGÖNY,  
 GARÁZSKAPU készítés, javítás.  
 NAPELLENZŐK.  
 Kovács Gábor Baja, Jácint u. 7.  
 T.: 79/324-329, 06-30/324-329

**POLGÁRI BANK RT.**  
 Kalocsa, Szt. István út 30.  
 Telefon: 78/462-863

**Tőzsdei megbízások**  
 teljesítése  
 kedvező  
 hitelkonstrukcióval  
 kiegészítve.

**Anyák napja alkalmából sok boldogságot, jó egészséget kívánunk minden édesanyának!**  
 Délvidék szerkesztősége

**Csempediszkont**

Csempék, padlólapok,  
 fürdőszobaberendezések,  
 ragasztók, fugázók, csaptelepek.

BAJA, Dózsa Gy. út 226. (51. főút)  
 Tel.: 79/326-258

Nyitva tartás: H-P 8-12 és 13-17 h-ig

**Szombaton ZÁRVA!**

**HÍDMÉRLEGEK**

- 6 m-től 20 m-ig 10 t-től 60 t-ig!  
 - Akna nélküli elektronikus hídmérlegek közvetlen a gyártótól!

**FIGYELEM!**  
 Mechanikus hídmérlegek elektronizálását vállaljuk rövid határidővel, méréshatárnöveléssel!

**KÉRJEN ÁRTÁJÉKOZTATÓ!**  
 Raktári-, bolti- és állatmérlegek nagy választékban!  
 Bolti-, raktári- és hídmérlegek hitelesítése rövid határidővel!

**Wagner Mérlegüzem Bt.**  
 Baja, Külső Szegecdi út. Mobil: Sükösd, Daráló u. 4.  
 Tel./fax: 79/428-057 60/302-585 Telefon: 79/364-257

**ÁRPÁD ÜZLETKÖZPONT**  
**SZŐNYEGÁRUHÁZ**  
 - padlószőnyegek,  
 - PVC-k,  
 - középszőnyegek,  
 - futószőnyegek,  
 - fürdőszobaszőnyegek,  
 - FÜGGÖNYÖK  
 - szegélylécek  
 és egyéb kiegészítők

Nyitva: 8-17 h-ig  
 Baja, Árpád tér 3.  
 T.: 79/323-344/22, 79/323-779/22

**MARADANDÓ AJÁNDÉK BÉRMÁLÁSRA, BALLAGÁSRA EGY SVÁJCI**

**CERTINA**  
 SWISS WATCHES  
 SINCE 1888  
**KARÓRA**

**PUSKÁS ÓRASZAKÜZLET**  
 Baja, Szabadság út 8.  
 Tel.: 06-60/471-122

Megjelent az 1998-as  
**MAGYARORSZÁGI TERMÉKGYÁRTÓK KATALÓGUSA**  
 Megrendelhető:  
**FARAGÓ-TRADE Kft.** Baja,  
 Dózsa 154. T.: 79/42-30-40

**Burkoló**  
 CSEMPE, PADLÓLAP,  
 FÜRDŐSZOBAFELSZERELÉS

**Akció!**  
**TERRANOVA HOMLOKZAT INGYEN HŐSZIGETELÉssel!**  
 A teljes hőszigetelő rendszer megvásárlása esetén a polisztról lapot **INGYEN ADJUK ÖNNEK!**

**BAJA Dózsa Gy. út 97.**  
 Telefon: 79/427-129  
**SZEKSZÁRD** Tel.: 74/416-713  
**BONYHÁD**, Plác tér T.: 74/456-968  
**PAKS** Tel.: 75/421-488

## Lajkó Félix lenyűgözte a bajai közönséget

Taps nem volt. Csak vastaps, de az minden szám után! A négy zenész azt csinált a bajai zsinagógát zsúfolásig megtöltött közönséggel, amit csak akart. A kifogástalan akusztikájú teremben maradéktalanul érvényesült a zenekar fojtott, állandó feszültséget teremtő játéka. A szólista, Lajkó Félix úgy állt a pódiumon, mint egy félszeg kisfiú. Kis Herceg, egy új csillagon. Azután a vonó a húrokhoz ért, és megszűnt számára a világ. Az ember eggyé vált hangszereivel, a test mozgása, az arc hol szenvedő, hol boldog mimikája a dalmokkal. A közönség számára vitathatatlanul vált: zseniális művészt hallhatnak, s nem véletlen, hogy a Lajkó-jelenséget szájaitva bámulják Európa-szerte. A koncert bő két órája észrevétlenül elrepült, s az újrázá-



sok után az elvarázsolt, lenyűgözött hallgatóság egyszerűen nem hitte, hogy vége a csodának. Hogy elment a Kis Herceg...

A zenekart vendégül láttuk a Délvidék sajtóklubjában, módunk volt közelebről megismerni őket. Hogy sikerült-e meg-

érténünk Lajkó Félix titkát? Jövő heti összeállításunkból megtudhatják...

D. Sz. J.

## NB I-ben a KSE női röplabdásai!

Vasárnap Kalocsa adott otthont az osztályozó NB I. 2. fordulójának, ahol a következő eredmények születtek:

**Kalocsai SE - Bp. Kaszások SE 3:1 (-14; 5; 6; 11)**  
 600 néző. V.: Péterfi, Székér.

**Kalocsai SE: KENGYELI Z., FARAGÓ, MELKVI, Sándor, Szabóné, FARAGÓNÉ. Csere: KENGYELI D. Edző: Faragóné Magyar Edit.**

**Bp. Kaszások SE - Gödöllői RC 1:3 (-7; 3; 3; 12)**  
 600 néző. V.: Huszti, Péterfi

**Kalocsai SE - Gödöllői RC 3:1 (-12; 6; 5; 9)**  
 600 néző. V.: Székér, Huszti.

**Kalocsai SE: Kengyeli Z., FARAGÓ, MELKVI, Sándor, KENGYELI D., Faragóné. Csere: SZABÓNÉ, Vass. Edző: Faragóné Magyar Edit.**

**Az állás:**  
 1. Gödöllő 3, 1, 10:4, 7  
 2. Kalocsa 3, 1, 9:6, 7

3. Kaszások SE -, 4, 3:12, 4

Fantasztikus teljesítményt produkált a kalocsai csapat a 2. fordulóban, hiszen mindkét mérkőzését megnyerte, így a 3. forduló eredményétől függetlenül már bejutott - a Gödöllővel együtt - az NB I-be. Ez sporttörténelmi esemény, hiszen labdajátékban még soha nem volt NB I-es csapata Kalocsának.

Gratulálunk a lányoknak, az edzőnek, köszönjük a szurkolók fergeteges biztatását, a támogatók, szponzorok - Kalocsa város önkormányzata, a Budamobil, a Kaloplasztik Kft., Vekni Kft., a Vasudvar, a CD Shop és Tóth Tivadar segítségét.

Egerben rendezték meg a röplabda diákolimpia leány V. kes. országos döntőjét, ahol a kalocsai Szt. István Gimnázium csapata a VIII. helyezést érte el, és ez röplabda sportágban az eddigi legnagyobb sikerük. Faragó Lilit a torna legjobb játékosának választották.

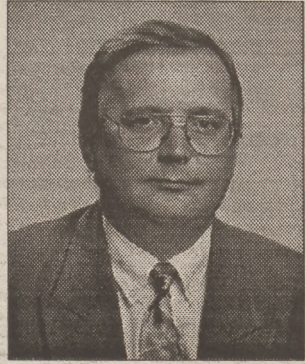
**Erdősítés Bács-Kiskunban**

Bács-Kiskun megye erdősítése az elmúlt évtizedekben több alkalommal volt országos akciók része, s ugyanannyiszor vitatták, hogy hasznos vagy káros okozott - különösen a nyárfaerdők telepítése - a talaj vízhozartartásának alakításában. Ez évben ismét 2000 hektár erdő telepítésére került sor a megyében. Az akcióban jelentős részt vállalt a Homokhátság és Baja térsége is. Bizunk abban, hogy a telepített fajták hasznos erdőket nevelnek a jövő számára. Hajdan egy erdősítési vitában az Erdészeti Kutatóintézet tudós igazgatója meglepő kérdéssel fordult a Kiskunsági Erdőgazdaság igazgatójához: "Tudja-e, hogy az erdészek miért szeretik az ezer hektár számra telepített tükreket fenyőt?" - "Mert húsz évig nem kell vele dolgozni." - válaszolta meg (Ugyanis a száraz Alföldön a fenyő rendkívül lassan nő, ezért fája csonós; sem szerszám-, sem építelőfának nem jó.)

G. I.

POLITIKAI HIRDETTÉS

Méltó a bizalomra!



Dr. Kristóf István  
az Ön képviseletében  
Bács-Kiskun megye 9. sz. vk.

Baja, Bátmonostor,  
Csátalja, Dávod,  
Dunafalva, Érsekcsanád,  
Hercegszántó  
Nagybaracska, Sükösd,  
Szeremle és Vaskút  
**szocialista  
képviselőjelöltje**

**Kristóf**  
MAGYAR SZOCIALISTA PÁRT

Bajai szocialisták május 1-i  
kínálata - Baja, Petőfi-sziget

11.00 Tombolasorsolás (Az április  
28-i véradáson megjelentek részére)  
Tervezett versenyek (jelentkezés a  
szocialisták sátránál):  
12.00 Szkanderbajnokság  
13.00 Ki a város legjobb sörvője?  
14.00 Lepényevés  
15.00 Zsákbanfutás  
A vetélkedők győztesei ajándéktárgy-  
ban részesülnek.

Május 3. (vasárnap)  
Ingyenes sétahajózást szervezünk dr.  
Kristóf István országgyűlési képviselő-  
vel. Indulás: 10.00 órától a Sugó-  
parttól óránként.  
A kirándulásra jegyet igényelni május  
1-jén, 10.00 órától a Petőfi-szigeten  
felállított sátrornál lehet.

Tisztelt Bajai, Felső-Bácskai Polgárok!

Az elmúlt négy évben  
abban a szerencsében  
volt részem, hogy Bajá-  
ért, Felső-Bácskáért  
együtt dolgoztam dr.  
Kristóf István országgyű-  
lési képviselővel.

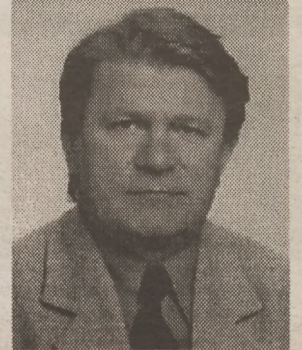
Közvetlen egyenisé-  
gét, segítőkészségét so-  
kan megismerhették raj-  
tam kívül is, hiszen lelki-  
ismeretesen járta a vá-  
lasztókerület településeit,  
olyan képviselő volt, aki  
a legtöbb közvetlen talál-  
kozásra törekedett az itt  
élő emberekkel.

Sok alkalommal lehet-  
tem társa a különböző  
ügyek intézése során a  
sükösi, érsekcsanádi,  
nemesnádudvari gázprog-  
ramtól a hercegszántói  
határátelhely bővítésé-  
ről szóló döntésig. Meg-  
határozó része volt a Fel-  
ső-Bácska nagy részét  
magába foglaló vállalko-  
zói övezet, a Bajai Duna-

híd, a kikötő és a logisz-  
tikai központ, a Herceg-  
szántói határátelhely  
bővítésére vonatkozó  
döntések megszületésé-  
ben. A MÁV illetékesit  
állandóan ösztönözte a  
társég közlekedési igé-  
nyeinek megoldására, és  
ennek következtében ér-  
zékkelhető javulás követ-  
kezett be a személyszál-  
lítás terén és reményünk  
van arra, hogy rövidesen  
INTERCITY összeköté-  
tés létesül Baja és a fő-  
város között és a megye-  
székhellyel is közvetlen  
vasúti kapcsolat létesül.

Az országgyűlésben és  
annak Alkotmányügyi bi-  
zottságában végzett ala-  
pos és lelkiismeretes  
munkáját még ellenfelei  
is elismerték.

Dr. Kristóf István kép-  
viselői munkájának is kö-  
szönhetően Baja, Felső-  
Bácska fejlődésének esé-



lyei ma jobbak, mint bár-  
mikor ebben az évtized-  
ben.

Mindezek alapján,  
mint polgármester és a  
bajai szocialisták elnöke,  
nyugodt lelkiismerettel  
ajánlom dr. Kristóf Ist-  
vánt az Önök figyelmébe.  
Úgy ítélem meg, hogy  
Baja és Felső-Bácska to-  
vábbi fejlődéséhez szük-  
ség van a munkájára.

Kérem, támogassák  
szavazataikkal.

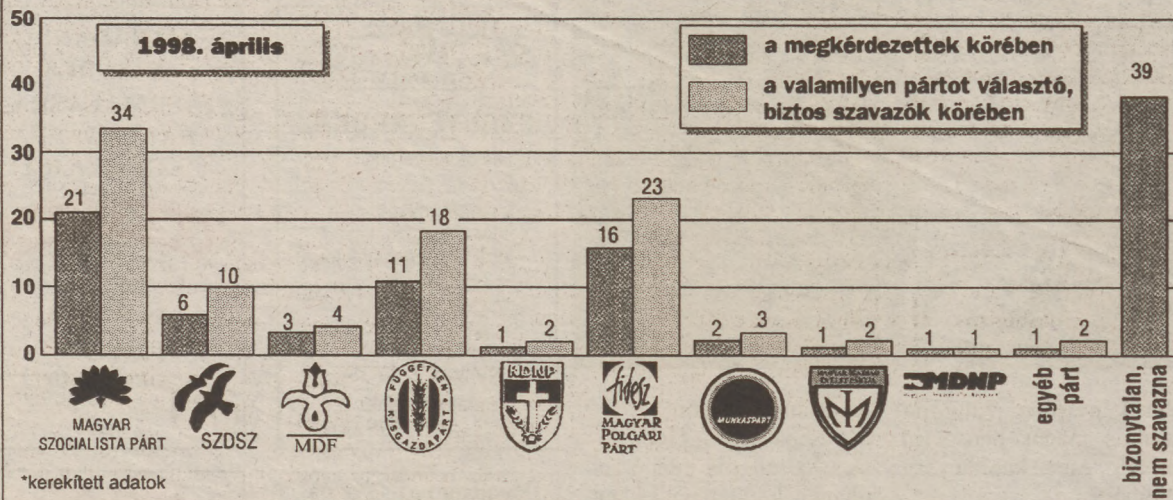
Széll Péter

## Az élen változatlan a különbség

A Szonda Ipsos pártfelmérése április első felében

HA MOST VASÁRNAP LENNÉNEK A VÁLASZTÁSOK, ÖN MELYIK PÁRTRA SZAVAZNA?

(a válaszok százalékos megoszlása az összes választókorú megkérdezett körében,  
illetve a részvételüket biztosra ígérő, valamilyen pártot választók körében)\*



### Meghívó

Tisztelettel meghívjuk Önt és kedves családját  
1998. május 4-én (hétfőn) 18 órakor  
a Pártok Házában tartandó  
kampányzáró rendezvényünkre.

Vendég: Kósáné dr. Kovács Magda  
Házigazda: dr. Kristóf István

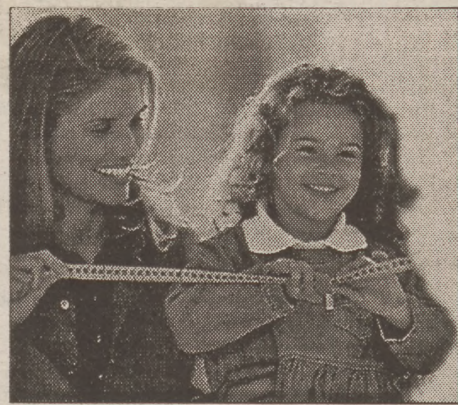


### OMEGA TRADING CENTER

Baja, Dózsa Gy. u. 58.  
Tel.: 79/423-181 Fax: 79/423-183

RUHÁZATI JÁTÉK ÉS  
PAPÍR, ÍRÓSZER  
NAGY- ÉS  
KISKERESKEDÉS

### OMEGA UNIVERSAL KFT.



### ANYÁK NAPI VÁSÁR az Omega Trading Centerben!

Május 3-a az ANYÁK NAPJA.  
Ebből az alkalomból  
az Omega Trading Center  
minden üveg, porcelán és  
ajándékaru árából

10% engedményt ad.

Az akció ápr. 30-tól május 4-ig tart.

### FOLYTATÓDIK A FÜZETAKCIÓ!

Vonalas, nagyméretű (A/4)

füzet csak **30 Ft/db**

Az 50 lapos spirálfűzésű, keményfedeles hangjegyfűzet és

a 80 lapos spirál gyorsírófüzet csak **125 Ft/db**

Eladó 1 db Mercedes 310 D típusú,  
4 éves, zárt, hosszított, magasított, "B" kat.  
jogosítvánnyal vezethető, 10,5 m<sup>3</sup> mikrobusz.

Parkolási lehetőség az udvarban!

Nyitva tartás:

hétköznap: 8-17 h-ig

szombaton: 8-12 h-ig

### A városháza hírei

A csütörtöki testületi ülésen újra a képvise-  
lőtestület elé került a kábeltelevízió ügye, a  
határozat értelmében a testület apportálja az  
önkormányzati vagyonrész a Kommunális és  
Szolgáltató Kft.-be.

B. Mikli Ferenc festőművész felajánlást  
tett a kis szerb kápolna belső festésére, ezzel  
a munkával befejeződik a kápolna felújítása.

Ismét érdeklődés mutatkozik a Petőfi-szi-  
geten jachtkikötő és szálloda építésére.

Folyik a megyei fejlesztési terv készítése,  
amelynek szerves része a kistérségi fejlesztési  
terv is.

Tervezik a Tűr emlékmű környezetének  
rendbeteletét. A több évig tartó folyamat első  
lépése a meglévő faállomány megújítása.

Tervezik még egy parkoló létrehozását is,  
így csak célirányos közlekedés lesz megenge-  
dett, egyébként az emlékművet csak gyalog,  
kerékpárral, esetleg kismotorral lehet megkö-  
zelíteni.

Még ebben az évben megoldják a közvíz-  
ellátást, illetve az emlékmű megvilágítását.

A város közvilágításának korszerűsítésére  
pályázatot írtak ki, így a már meglévő 2500  
lámpahelyen korszerű világítótesteket szerel-  
nek fel, illetve a lakossági igényeknek meg-  
felelően új területeket vonnak be.

A fejlesztés második ütemében mérőmű-  
szereket szerelnek fel, így az eddig általány  
helyett a ténylegesen mért adatok alapján tör-  
ténik majd az elszámolás.

### Meghívó

A bajai Tűzoltó-parancsnokságon Szt. Flórián,  
a tűzoltók védőszentjének ünnepe alkalmából

1998. május 5-10-ig

"Nyitott szertár" napokat rendezünk.

Bemutajuk a tűzoltók munkáját, felsze-  
részeit. Az egyéni érdeklődőket vagy a szerve-  
zett csoportokat (iskolákat, óvodákat) naponta  
9-12 óráig és 14-16 óráig szeretettel várjuk.

A tűzoltó-parancsnokság nevében:  
Szoleczky János tűzoltó alezredes  
tűzoltóparancsnok

### Olvasói levél

Tisztelt Szerkesztőség!

Meghatódva néztem a Dél-  
vidék első oldalán megjelent  
fényképet, amely "Érdemes  
megnézni" címmel, a dr. Pump  
József fotóiból készült kiállítás-  
ra invitálja az olvasót.

Dr. Pump József politikai  
okok miatt élete végéig mellő-  
zött, nagy fotóművész volt. Ké-  
pei több ízben csak úgy nyer-  
hettek különböző versenyeken,  
ha a beküldő jelítség volt, mert  
a zsűri tagjai - vagy szakmai  
féltékenységből, vagy parancsra  
-, allergiásak voltak a Pump-  
képekre.

Több képe elkallódott, meg-  
tiszteltetés, ha valakinél egy-  
egy még megtalálható.

Fia, Pump Károly apja ha-  
gyatékába lépett, tőle leste el az  
első lépéseket, tőle örökölte  
mindazt, ami ma képeiben  
visszatükröződik. Külön öröm  
az, hogy fia révbe ért, nem kel-  
lett azokat a bukásokat végig-  
járni, ami az édesapjának bi-  
zony gőrgörög volt.

Ha az édesapja az örök  
messzeségből visszatért a  
földre, biztosan nagyon boldog,  
hogy amit ő nem, fia megér-  
hette, nemzetközi hírű fotós  
lett.

Az édesanyjáról is meg kel-  
lene emlékezni, aki a nagyon  
nehéz időkben lelket tudott ön-  
teni a családba, a családtól távol  
levő édesapát is helyettesíteni  
tudta, férje mellett mindig zok-  
szó nélkül kitartott.

Aki rápillant az újságban  
közölt fotóra, annak mindent  
megmagyaráz; ilyen gyengéd-  
séget és szeretetet csak megha-  
tódva lehet nézni.

Bánáti Tibor, Baja egyik  
krónikása megírhatná a Pump  
család történetét.

Érdemes lenne!  
dr. Pump József  
volt hivatali kollégája

### Meghívó

Baja Város Hivatásos  
Önkormányzati Tűzoltósá-  
ga szeretettel meghívja a  
működési területén élő pol-  
gárokat május 2-án 9 órától  
a Belvárosi templom mel-  
letti Szt. Flórián szobornál  
tartandó ünnepi megemlé-  
kezésre és koszorúzásra.

A tűzoltó-parancsnok-  
ság nevében:  
Szoleczky János tűzoltó  
alezredes  
tűzoltóparancsnok

Április 30-án  
17 órakor  
MIÉP választási  
nagygyűlés  
a Pártok Házában!

Vendégeink:

Csurka István  
Mészáros "Bubu" István  
(többszörös válogatott kapus)  
Schuster Lóránt (P.Mobil)

Bemutatkozik:

Hernádi Tibor  
képviselőjelölt

Május 1-jén  
mindenkit  
szeretettel várunk a  
MIÉP-MAJÁLISRA!

Május 5-én  
a Bajai Rádióban,  
a de. 9 órai hírek után  
Hernádi Tibor  
képviselőjelölt  
ismerteti  
a MIÉP programját.



TAXI, TEHERTAXI,  
AUTÓMENTÉS

0 - 24 h-ig

Ha utazik, ha szállítat a  
SUGÓ-TAXI-ra számíthat!



79/322-222



# Az egykori Mészáros-féle ház



1901-ben beomlott az épület

## Baja régi épületei

oly kishegyi földbirtokos vette meg. A tragédia utáni tulajdonos utód az egész házat egyemeletesre bontatta, olyanra, ahogyan nagyjából mai formájában is látható.

Nem csak a gyászos esemény miatt említjük meg az épületet, azért is, mert ez volt az első kétemeletes háza Bajának. Továbbá kultúrtörténeti okokból, ugyanis 1913-ban ezen épület erkélyéről rendezett először szabadtéri vetítést Bajának Szilágyi György mozis (jótékonyági célra). Nevezett ugyanebben a házban nyitotta meg 1913-ban első "kő" moziját "Uránia" névvel (helyén ma az "Attika" papírbolt van). Amikor Szilágyi 1923-ban a Tóth Kálmán téri mai helyén megnyitotta korszerű filmszínházát "Uránia" névre keresztelte, míg a régi helyen "Corso" névvel működött a mozijátszó mozgóképszínházát a harmincas évek végéig. Az épületrész

összerogyásához – mára már a közudatból eltűnt – babona is fűződik. Állítólag Mészáros Antal házának erkélye fölé a mohamedán félhold jelvényt festette, hogy gúnyosan, tréfásan emlékeztetesse az abszolutizmus elöljáróságának, hogy tesvérét emigránsként befogadta Törökország. Ezért az önkényuralmi rendszer illetékes hivatalnokaitól fényt kapott. Az eljárás nem maradt titokban. Ebből a felindulást keltő, tragikomikumot hordozó gyászos eseményből táplálkozott a bekövetkezett szerencsétlenség magyarázataként a napi hiedelem.

Nem jó az ördögöt a falra festeni, de ugyanazon a helyen, ahol 97 évvel ezelőtt a beomlás történt, manapság igencsak hullik a vakolat és az erkély is omladozik a "Vegyes ruházat" elnevezésű bolt felett, és balesetet is okozhat...

Bánáti Tibor

Úthálózatunkban különösen fontos szerepe volt – kisebb mértékben ma is – a város déli határától északi irányba vezető főútvonalnak. Ennek a közlekedési útnak a városközpont felőli szakasza kereskedelmi és banki központ is volt. Fontosságát hangsúlyozta eredeti neve: Hauptgasse, Fő utca volt, ma Szabadság út.

Ezen nagy forgalmú, elsősébet élvező közút és a mai Roosevelt tér sarkán – a Szabadság út 2. szám alatt – áll, homlokzataival az utca és a tér felé fordulva, a városképi fontosságú, provinciális, hajdani Mészáros-féle emeletes ház, amely a múlt századfél előtt épült egy dűledező, alacsony

vískó helyén. Építtetője városunk neves szülötének, Mészáros Lázárnak a bátyja, Mészáros Antal főbíró volt. Az övé volt haláláig. Az ötvenes években sokallotta a házra kivetett adót, ezért a második emeletet elfalaztatta, úgyis ritkán volt lakója. A házat a Mészáros kisasszonyok, Liza és Kató örökölte.

Az épület sarok felőli részének második emelete 1901. április 6-án, nagyszombaton délután beomlott, maga alá temette Steiner Károly dívatizletét. Az első emeleti lakásban és a boltban tartózkodók közül hatan haltak meg. Közük volt az egyik Mészáros-lány, Kató is. A házat elárvereztek, Kiss Kár-

## A Provincia Utazási Iroda ajánlatai:

### AKCIÓS AJÁNLATOK!

#### Repülővel, apartmanokban:

Korfu	május 10-17.	23.900 Ft/fő
Santorini	május 02-09.	34.900 Ft/fő
	május 09-16.	37.900 Ft/fő
Kréta	május 19-16.	38.400 Ft/fő
Tunézia	szállodában	55.000 Ft/fő

#### Autóbusszal:

Korfu	május 21-30.	16.400 Ft/fő
-------	--------------	--------------

### PROVINCIA UTAZÁSI IRODA

#### EXPRESS HETEK!!!

Repülő, autóbusszos, egyéni utazások, körutazások 5-10-15% kedvezménnyel!!!

További ajánlatainkról érdeklődjön irodánkban!

6500 Baja, Kossuth L. u. 11/a. \* Tel./fax: 79/428-534



## Az új Golf = minőség, megbízhatóság, értékállóság

Az autó szerelmesei megcsodálhatták és kipróbálhatták Baján, a Schmidt Kft-nél bemutatott legújabb Volkswagen Golf személygépkocsit.

A Golf család "újszülöttjének" elegáns vonalvezetése karosszériája valóban tükrözi tervezőinek magasfokú szaktudását, ami pedig egyéb műszaki megoldásait illeti, ebben a kategóriában aligha van legyőzhetője.

Csemegeként csak néhányat a sok közül:

Ovális fényszóróikon a hagyományos világítótestek mellett megtalálhatók a ködlámpák, valamint az oldalirányjelző lámpák, melyek egy lámpatestben elhelyezve meglepő megoldásként hatnak.

Az autógyártásban szinte egyedülálló a karosszéria mindkét oldalának cinkbevonata, amely nem 4-5, hanem 12 évre! garantálja a átrozdásodás elleni védelmet.

Éjszaka is tökéletesen látható a műszarfal, ugyanis a vadászgépeken alkalmazott kék fényvel van megvilágítva, míg a mutatók pirosan világítanak.

Valóban újdonságnak számít az elektromosan állítható, nyolc állásra programozható ülés, melyet már kívülről is lehet működtetni a központi zár távirányítójával.

Ezzel egyidőben a külső visszapillantótükrök is automatikusan beállnak az adott ülés magasságának megfelelően.

Az új Golf mind a négy kereke tárcsákkal van ellátva, melyek blokkolásmentesek.

A Golf lelke nyolc féle motorral rendelhető.

1,6 liter 100 LE; 1,8 liter 125 LE; 1,8 liter turbó 150 LE; 2,3 liter V5 150 LE; 1,9 liter 90 LE turbódízel; 1,9 liter 110 LE turbódízel.

Sebességváltója kézi és elektronikus automatavezérlésű változatban is megrendelhető.

Természetesen már az alapfelszereltség is tartalmaz sokféle extrát, de a beszerelés mindenkor a vásárló kívánása szerint történik.

Az új Golfot érdemes kipróbálni, szó nélkül is önmagáért beszél.

- X -

## Majális a Petőfi-szigeten!

A Munkáspárt az idén is megrendezi hagyományos majálisát a szigeten, május 1-jén, 10.30 órai kezdettel.

**Forum:**  
Tajcs Sándorral, a Munkáspárt jelöltjével

Minden érdeklődőt szeretettel vár a Munkáspárt!



POLITIKAI HIRDETÉS

POLITIKAI HIRDETÉS

## A Stefi

### MUNKAVÉDELMI SZAKBOLT

1998. május 4-én BAJÁN, a Kölcsey u. 92 sz. alatt MEGNYITJA ÜZLETÉT.  
Tel.: 79/428-758

- A boltban: - védőruhákat,  
- munkaruhákat,  
- védőlábbelikeket,  
- védőkesztyűket,  
- légzésvédőket,  
- védőszemüvegeket

és más egyéni védőeszközöket árusítunk.

Várjuk kedves vásárlóinkat!

Nyitva: hétfőtől péntekig 8-16 óráig.

## Kutyakaland Baján

Betörés közben fogott el a rendőrség két fiatal embert. Egyik kalocsai, a másik foktői lakos. A Boglya utcában történt betörés egyik tettesét a helyszínen, a másikat menekülés közben fogták el a rendőrök.

Az alsóvárosi óvodában is betörő járt. Innen apróbb tárgyakat vittek el.

Visszaeső betörőt fogott el a rendőrség. S. M. nem rég hagyta el őrizetbe vételét, máris újabb "munkája" akadt. Ő az, aki nem rég a Fáy utca egyik lakásának erkélyéről horgászfelszerelést emelt el. Ezen az eseten kívül még bőven akad a rovasán.

A rendőrség kerékpártolvajt, gyermekotthon szökevényét és körözött személyt is elfogott ugyanazon a napon.

Vendégmarasztaló harapós kutya. Az egyik bajai lakásban szépszájú vendég tartózkodott. Amikor távozni akartak, megdöbbenve látták, hogy a lakás kijárata

előtt egy viacsörgő eb állja el útjukat. Mivel sem szép szóval, sem másképpen nem tudták a "kutyust" jobb belátásra bírni, kénytelenek voltak kihívni a rendőrséget, akik aztán szabaddá tették a kijáratot.

Két személygépkocsit törtek fel egy napon. Egyiket a bírósági parkolóban, másikat a Klapka lakótelepen.

Másnap a Totál benzinkútnál egy személygépkocsiból rádiómagnót szereztek ki a tolvaj.

Az előző héten két tanításhoz vonultak ki a tüzoltók.

Az idei Rendőrnapon is akadt dolguk a rendőröknek. A bajai vasútállomáson elfogták P.J. és K.J. elkövetőket, akik egy férfit bántalmaztak, és elvették dzsekijét. Az urakat a rendőrség

## Rendőrség

már többször "vendégül" látta.

Egy tanyai lakos megdöbbenve vette észre, hogy az éj leple alatt valaki lebontotta és elvitte szőlőjének alumínium drótból készült támrendszerét. A kár 10 ezer forint.

A Vasvári Pál utcában parkolt egy bajai férfi Ford típusú kocsija, melyből ellopták a rádiótelefont.

A távolsági buszpályaudvaron egy parkoló busz két akkumulátorát lopták el.

Kettős betörés Rémen. Az egyik irodából 60 ezer forintot a szomszéd italboltból, cigarettát és készpénzt vittek el.

Hercegszántó előtt gyorsított buszvezetőket büntettek meg a járőrök.  
Szabó Ferenc

Szeretettel várjuk 1998. május 8-án 7.00 órakor kezdődő

## "IRODALMI MAJÁLIS"

c. estünkre.

Jákov Barzilay (Izrael), B. Horvát István (Baja), Pári Mirella (Baja).

Helye: Bács-Kiskun megyei Nemzetiségi Központ, Baja (Szabadság u. 23.)

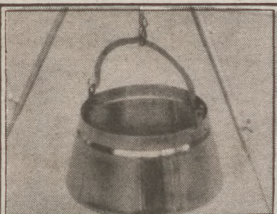
Bevezetőt mond: Bálint László (Baja)

A verseket felolvassák:

Pál Attila (Kecskemét), Arcson Rafael (Baja), Kirsch Péter (Baja), Horváth Nóra (Baja).

Közreműködik: A Cabar zenekar

A belépés díjtalan!



## HALAT és roszdamentes BOGRÁCSOT SZWOBODÁÉKTÓL!

BAJA, Arató u. 11. T.: 79/422-448, 30/285-215

Bográcsok 6-60 l-es méretben, kétféle fazonban, gázégők, háromlábak, nagykonyhai edények, literes bográcsok, palacsintasütők roszdamentes tányérok, pizzasütők.

## Mócsás Autókia Hft.

A Ford of Europe elnöki díjával kérészenes kitüntetett CMA márkakereskedése



## Rendkívüli TAVASZI árengedmény!

2.699.000 Ft

Most a 4 ajtós FORD ESCORT 1.6 GLX 2.499.000 Ft

#### Főbb szériafelszerelések:

- Vezetői légszák
- Szervokormány
- PATS elektronikus indításgátló
- A karosszéria színével egyező oldalcsikok
- Króm bevonatú hűtőrács és rendszámablakeret
- Színezett üvegek
- Egyedi díszlámpák 14"x6" acél keréktárcsák, 185/60 gumibronzokkal
- Központi zár
- Első elektromos ablakok, egyérintéses leeresztési funkcióval a vezetőnél
- Késleltetett belső világítás kikapcsolás

- Színe fűtő elektromos/fűtő visszapiantató tükrök
- Váloztatható, szakaszos működésű ablaktörők
- Fautánczó műszerfal és sebességváltó gomb
- Állítható első és hátsó fejtámlák
- Középső kartámasz a hátsó ülésen
- Borbevonatú 4 küllős kormánykerék
- Állítható kormányoszlop
- Térképvető lámpa
- Kárpított első ajtószekék
- Első ködlámpák sportos, színefűtő lökhárítóval
- ICE 3000 audiorendszer
- Motoros magasságállítási vezető ülés

Szervizünk vállal garanciális és garancia túli szervizszolgáltatást, műszaki vizsgáztatást, vizsgára felkészítést. Eredeti gyári alkatrészek forgalmazása, gyári áron. Villamossági munkák. Minden típusba: riasztó és rádiótelefon beszerelés!



Jövőbe vezet

Márkakereskedés és márkaszerviz  
BAJA, Szegedi út 11-13. Tel./fax: 79/325-626  
KISKÖRÖS, Dózsa Gy. u. 67. Tel.: 78/413-363

## BAJA, Szabadság u. 45. Tel.: 79/423-101, 06-30/276-100

## GAZDA-BOLT

BAJA, Monostori út 34. Tel.: 79/425-056, 06-30/276-100

Monostori úti boltunkba megérkeztek a kiskerti vetőmagok és a permetezőszerek!

Megkezdjük a sertés önetetők forgalmazását!

- WILO keringető szivattyú 15.000,- 12.900,-
- 3/4-es radiátorszepel 1.200,- 350,-
- 150 cm magas gépfonat 25 7.500,- 6.250,-
- nagy kerekű talicska 6.200,- 5.500,-

Mindezekhez beszerelést vállalunk, referenciamunkával.

országgyűlési képviselőjelöltünk:

Legfontosabb teendőink 1998-2002


**Török Gusztáv Andor**

kérjük, szavazataikkal támogassák abban,

Hogy tartsuk a jó irányt:

**SZDSZ**

Köszönetet mondok mindazon több ezer tisztelt Választópolgárnak, akik ajánlószerelvénnyük leadásával megtiszteltek és lehetővé tették a május 10-i országgyűlési képviselőválasztáson az indulásomat. Bízom benne, hogy az elmúlt nyolc év közös eredményeit folytatni tudjuk és a választókerzeti programom megvalósítható. Ehhez már nagyon aktív képviselői munkára lenne szükség. Úgy érzem, hogy összefogásunkkal, a z Önök segítségével, tovább tudnám vinni térségünk ügyeit. A célunk közös: tovább lépni azon a fejlődési pályán, amit nyolc éve együtt jelöltünk ki magunk, a családjaink, a gyerekeink számára. Köszönöm megtisztelő figyelmüket.

Török Gusztáv Andor

**Infrastuktúra:**

- települések belső közúthálózatának korszerűsítése;
- az elmaradt vízhálózat fejlesztések kiépítése;
- az egész térséget érintő regionális hulladékátviteli beruházásának megkezdése;
- a térség összekötő úthálózatának, kerékpárútjainak fejlesztése, kiemelten az 51-es út Dunapataj-Solt közötti végdátszakasz új nyomvonalának kiépítése;
- a több évtizede ígért dusnoki Duna-híd megvalósítása.

**Munkahelyteremtés, ipar:**

Egyik legnagyobb gondunk a 10%-ot meghaladó munkanélküliség. Ennek csökkenésére a volt orosz laktanya területén az Ipari Park teljes körű kiépítése, térségünkben több településen iparfejlesztési területek kialakítása. Munkahelyteremtő beruházások térségi megszervezése, a kis és közép vállalkozások bekapcsolásával.

**Egészségügy:**

- a háziorvosoknak állami támogatások, pályázati lehetőségek biztosítása;
- a Kalocsai Kórház rekonstrukciójának folytatása.

**Mezőgazdaság:**

- termelők felkészítése az európai csatlakozásra, a pénzügyi feltételek megteremtése;
- állami pénzforrások biztosítása gépbeszerzéshez, építéshez;
- értékesítési hálózat kiépítése;
- termelési hitelhez jutás megkönnyítése;
- a termelési támogatások növelése; termékdolgozók létesítése.

**Oktatás:**

- az általános és középiskolai oktatás körülményeinek javítása, állami támogatások és normatívák emeléseivel;
- a középiskolai kétnyelvű oktatás beindítása;
- a városi felsőoktatás továbbfejlesztése, a közgazdasági mellett informatikai és műszaki szakok megszervezésével;
- iskolák felújításához állami támogatások törvényi szintű lehetőségeinek biztosítása.

**Környezetvédelem:**

A választókerzetben lévő természetes vízhálózat minőség javításának törvényi szintű biztosítása (Duna, Szelidi-tó, Kigyós, Sárköz). A turizmus igényeinek kielégítése.

Török Gusztáv Andor

## Nyugdíjasok nagygyűlése

A Kalocsai Nyugdíjasok Közössége 1998. május 7-én, csütörtökön délelőtt 9 órai kezdettel az Ifjúsági Házban NYUGDÍJAS NAGYGYŰLÉST TART, amelyre tisztelettel meghívjuk Önt és Kalocsán, valamint a környéken lakó valamennyi nyugdíjast!

**Napirend:**

A Kalocsai Nyugdíjasok Közösségének 1998. évi munkatervének megválasztása.

- Munkatervünkben szerepelnek:**
- 1.) Kirándulások
  - 2.) Kalocsai és vidéki nyugdíjas klubokkal találkozások, közös programok
  - 3.) Méltányossági nyugdíjmelési kérelmek
  - 4.) Özvegyi nyugdíjak intézése
  - 5.) Rendkívüli segélyek kérésének segítése

6.) Egyéb nyugdíjas ügyek intézése

A Kalocsai Nyugdíjasok Közösségéhez minden kalocsai és környéken élő nyugdíjas tartozhat! Az ügyintézés társadalmi munkában végezzük, nálunk nincs TAG-DÍJ!

A különböző ügyek intézésénél felmerülő költségeket (boríték, fénymásolat, postaköltségek stb.) **mindenki maga fedezi!**

**Fogadónapok:**

Minden hónap első szerdáján du. 14-16 óra között a Művelődési Központba tartjuk, **ahova mindenkit szeretettel várunk!** A május 7-i nagygyűlésünkre szeretettel várjuk Önt és ismerőseit, hogy közösen készítsük el a munkatervünket!

 Novák Sándor  
 elnök

## Tervezik a kórházfelújítás folytatását

A Kalocsai Városi Kórház-Rendelőintézet korszerűsítésének első szakasza jövő év márciusáig befejeződik. Ennek keretében új műtői tömböt, benne az intenzív osztállyal, központi laboratóriumot és sterilizáló, vizsgálóblokkot és egyéb fontos egységeket adnak át. A tervek szerint a beruházás folytatásaként elsősorban a jelenlegi létesítmények korszerűsítésére, felújítására kerülne sor. Az erre benyújtott pályázatot a kormányzati szervek nem fogadták, ezért a legutóbbi képviselőtestületi ülésen új programot fogadtak el Kalocsán, amely szerint a tervezettnél szerényebb keretek között, hosszabb távra tervezve valósítanák meg a felújítást. A minden lehetőséggel számot vető, három változatból álló

program a következő 2-4 évre tervezi a továbbiakban 1,2-3,6 milliárd forintot igénylő beruházást, amelyhez megteremtik az önerős hozzájárulást. Az új pályázatot, amelynek elbírálása már az új kormányra vár, májusban nyújtja be az önkormányzat több Bács megyei kórházzal együtt.

A kalocsai önkormányzati tűzoltóság technikai korszerűsítése érdekében a város és a térség 22 településének támogatásából, pályázati pénzből és több kisebb forrásból a tűzoltóság részére egy 50 millió forint értékű, nagy teljesítményű feckendőt (víz-ágyút) vásárolnak.

G. I.

## Evezős toborzó halászléfőző verseny

Szombaton Meszesen a Duna-parton rendezte meg a Kalocsai SE evezős szakosztálya toborzó, melyet halászléfőző versenyrel kötött össze. A rendezvény az evezős szakosztály zászlójának avatásával kezdődött, ahol Pál Tibor, a Magyar Evezős Szövetség főtiktára mondott köszöntőt. Az eseményen megjelent a MESZ részéről Sarlós György, az 1968-as olimpia ezüstérmese és Török Gusztáv Andor, Kalocsa város polgármestere. Ezután a megjelent gyerekek és nagyon sok szülő szállt vízre, s próbálta ki az evezést, és reméljük, hogy sokan szeretnék

meg ezt a szép sportágat. A rendezvény a halászléfőző versenyrel, majd a lé elfogyasztásával folytatódott, melyen kb. 250 fő vett részt. A szakosztály hagyományt kíván teremteni a rendezvényből, és reméljük, jövőre még többen vesznek részt rajta.

A halászléfőző verseny első három helyezette: Török Zoltán, Tóth Gábor és Deák László.

Az eseményt támogatták: a Porcelánfestő Kft., Karamegye Sütő Kft., az Alföldi Képző Központ, Kalocsa, I. Dunakavics Kft., Földesi Sándor, Szávai Lászlóné és Horváth Józsefné.

## Légibemutató

Május 1-jén Kalocsán látványos légibemutató lesz 15 órától a KAJÁLISON, és 9 órától nyílt repülőnap a kalocsai repülőtéren. Sportrepülő és ejtőernyős bemutató, 4 és 12 személyes gépekkel, viortlázó repülővel utasrepülési lehetőség!

Mindenkit szeretettel vár a rendező:

 Aeroport Kalocsa  
 Repülő Egyesület

## Tájfutás

A hétvégén rendezték meg Várgesztesen a Semmelweis és Tipo Kupát, ahol a Kalocsai SE versenyzői az alábbi eredményeket érték el:

F 12 E Dénes Zoltán  
 II. h.  
 N 16 C Torgyik Timea  
 V. h.

## Rendőrség

1998. április 23-án K. S. r. főrm. KMB-s jelentette, hogy az éjszaka folyamán ismeretlen tettes kerítéskibontás és lakatlevesztés módszerrel behatolt a Foktő, Duna u. 16. sz. alatti lakóház udvarára, az ott található melléképületbe, és onnan rotációs kapát, bort tulajdonított el, mintegy 43 000 Ft értékben.

Még ugyanezen a napon este 22.50 órakor az URH-járőr előállította B. J. felsőereki, K. K. hartai, K. E. és B. N. dunapataji lakosokat, mert közlekedési ellenőrzés során az általuk használt gépjárműben kábítószeranyagokat, illetve kábítószerfogyasztáshoz használatos tárgyakat találtak. A személyektől az anyagok lefoglalására került, melyek szakértői vizsgálata folyamatban van.

L. J. foktői lakos tett bejelentést 1998. április 24-én du. 18.50 órakor, hogy ismeretlen tettes a nap folyamán elvitte egy birkát, amelyet azon polgároknak és vállalkozásoknak adományoz, akik az elmúlt időszakban kiemelkedően segítettek a település fejlődésében.

Az elismerő kitüntetést minden évben – így most is – a város újratelepítésének és városossá nyilvánításának ünnepén adják át. Április 22-én a következők vehették át az elismerést: Borker Kft., Benyeda Borászati Kft., Benyeda József gazdálkodó, Kemény Ferenc vállalkozó, Juhos Friss Gyümölcs Kft., Szabó István és neje, Herczeg Mária vállalkozó.

**Jutalmazottak:** A Rendőrség napja alkalmából, munkájuk elismeréséül a következők részesültek elismerésben:

**Soron kívüli előléptetésben részesült** Rumi Lajos r. százados r. őrnagy, Gyimesi László r. főhadnagy r. százados, továbbá Huszár Attila r. főrm., Tóth Sándor r. főrm., Balogh Zsolt r. főrm. r. zászlósa. **Pénzjutalomban részesült** Cseh Ervin r. őrm., Ruzsinkó Zsolt r. főrm., valamint Vén Lászlóné közalkalmazott.

M. Z.

## Egészségnevelési Hét Dusnokon

A környezetvédelemben kiemelkedő Dusnok ezekben a hetekben a szabadidőparkját és sporttelepét bővíti, gazdagítja. Ezzel párhuzamosan április 27-től kezdődően a lakosság minden korosztálya számára Egészségnevelési Hetet szerveztek. Az óvodai nyílt nap keretében a gyerekeknek és szülőiknek betegségmegelőző és dohányzás elleni programot állítottak össze, amely az egészséges étkezést szolgáló termékbemutatóval folytatódott, szóra-

koztató rendezvények kíséretében.

Az iskolában az egészséges életmódot segítő gyermekrajz kiállítás nyílt. Nagy érdeklődés kísérte Csopor Zsolt r. százados előadásait a bűnmegelőzésről és a káros szenvedélyekről. A tanulók a reformkonyha ételeinek elkészítésével jeleskedtek. A háziorvosok egész héten át ellenőrző vizsgálatokat, tanácsadást tartanak a gyermekek és felnőttek részére rendelőkben.

G. I.

## BALLAGÁSI VÁSÁR! BALLAGÁSI VÁSÁR!



ARANY, EZÜST, ÓRA,  
 SZÁMOLÓGÉP,  
 MENEDZSERKALKULÁTOR,  
 ZENÉLŐ ÉKSZERDOBOZ

május 4-től  
**15-30% ÁRKEZVEZMÉNY**  
 Korrekt akció!

Aranyékszerek bőséges választékban!  
 Grammár: 3.440 Ft-tól

**30% EXTRA AKCIÓ: TIMEX, RICARDO ÓRÁK**

Kiváló svájci, japán, francia márkák. Aranyórák. Színes divatórák, női-férfi karórák: 1.000 Ft-ért. Olcsó és márkás ébresztőórák, faliórák.

**CASIO MÁRKAKÉPVISELET!**

Ékszerkészítés az Ön egyéni elképzelése szerint!

VÁROSI ÓRA-ÉKSZER ÜZLET  
 Kecel, Császártöltési u. 7. Tel.: 78/321-234  
 Soltvadkert, Kossuth L. u. 18. Tel.: 78/381-391



**AKCIÓ!!! AKCIÓ!!! AKCIÓ!!!**

**GÖRÖGORSZÁG**

**PARÁLIA - autóbusszal**

Időpont: május 11-20. Szállás: apartmanban (vidéki felszállási lehetőség: Solt, Kalocsa, Baja)

Részvételi díj: **13.950 Ft/fő**

**KORFU - repülővel**

Időpont: május 10-17. Szállás: apartmanban

Részvételi díj: **23.900 Ft/fő**

Egyéb akciós ajánlataink:  
Santorini, Chania, Polichrono

**TUNÉZIA**

**NABEUL**

Időpont: május 22-29.

Részvételi díj: **57.500 Ft/fő + rep. téri ill.**

A részvételi díj tartalmazza a repülőjegyet és a szállodát félpanzióval.

Bővebb felvilágosítás és információ irodáinkban:

**KALOCSA**, Szent István kir. út 37. I. em. 32.

Tel./fax: 78/465-347, 466-541; 06-60/485-196

**SOLTVADKERT**, Átrium Üzletház T.: 78/482-205

**CSIRKE-ELADÁS!**

Hajósan, a Fácánosi baromfitelepen, május 16-án 8-12 h-ig

**1,8 kg/db átlagsúlyú csirke** kapható.

Jegyzetni lehet május 1-től május 8-ig a 78/464-411 és a 06-30/559-732-es telefonokon, egész nap.

**Ár: 250 Ft/kg**

**Nosztalgia záróbuli az Amnesia Discoban április harmincadikán!**

Harmadszor kerül megrendezésre az Amnesia összes termében a **NAGY NOSZTALGIAÖRÜLET**. Húsz egykori lemezlovas forgatja kedvenc felvételeit az '50-es, '60-as, '70-es évekből. Természetesen egykori öreg hobók kedvenc felvételei is elhangoznak. A műsorvezetők neveit nem sorolom fel, de a 20 öreg garantálni fogja a jó hangulatot, felidézve a 30-40 évvel ezelőtti emlékeket. Természetesen ez a buli nemcsak a nosztalgiazene kedvéért jön össze: ismét találkozhatnak a régi barátok, ismerősök, szerelmek. Gyertek el minél többen! A belépő egy zöldhasú, azaz 10 forint. **MI NEM EMELTÜNK ÁRAT!** A buli kifulladásig tart, és akinek van ere-



je, ideje, kedve a BÉKE TÉRI május 1-ji felvonulásra, még elzarándokolhat. A megszállottakat várjuk a disztribúción, és a felvonulásban is résztvevőket arra szeretném kérni, hogy a VIRSLI- és SÖRJEJEGYKET, valamint a ZÁSZLÓKAT, TRANSPARENSEKET mindenki hozza magával!

Peller Pál

**HANGVERSENY**

A bajai Liszt Ferenc Zeneiskola tanárai adnak hangversenyt 1998. május 7-én, csütörtökön 18.00 órai kezdettel a Magyarországi Németek Általános Művelődési Központjában. Belépők a helyszínen válthatók (felnőtteknek 150,- Ft, diákoknak és nyugdíjasoknak 50,- Ft).

Minden érdeklődőt szeretettel várunk!

**Zárszámadás a bácsalmási ÁFÉSZ-nál**



A környező térségekhez képest nehéz helyzetben van a bácsalmási ÁFÉSZ, amely a napokban tartotta az 1997. évi eredményeit összegző közgyűlést.

Mint a beszámolókból kitudt, egyrészt csekély a lakosság vásárlási lehetősége, másrészt a határmentiség a forgalom szempontjából most inkább hátrányt jelent. A munkanélküliségi ráta Bácsalmáson a legmagasabb a megyében.

Mindezeket figyelembe véve érthető, hogy a legnagyobb erőfeszítésekre volt szükség az előző évi közepes eredmények eléréséhez. Elsődleges cél a talponmaradás volt, melynek során komoly konkurenciaharcot kellett vívniuk. Az elért eredmények első sorban az élelmiszerszakmában mutatkoztak. Az iparikk-szakmában viszont visszaesés volt tapasztalható. Szinte naponta változtak a gazdálkodás körülményei, amihez hozzájárultak a kompromisszumos megoldások.

1997-ben a Bácsalmás és Vidéke ÁFÉSZ összesen 694,5 millió forintot nettó árbevétel tudott elérni, ez az előző évihez képest 9,5%-os növekedést jelent.

1997-ben 125 dolgozója volt az ÁFÉSZ-nek, bérköltségük mintegy 5%-ot emelkedett.

Jelenősebb beruházásokat az előző évben nem

tudtak végezni, az összegeket inkább az eszközpótlásokra, valamint az állagmegőrzésre fordították és néhány technikai eszközt vásároltak. Javult a felvásárlási tevékenység hatékonysága és eredményessége.

Erősödött a termelők ÁFÉSZ iránti bizalma. A kínált árukat mindenkor megfelelő áron tudták átvenni és hiánytalanul, késedelem nélkül kifizetni.

Valamennyi szakma közül legeredményesebb volt az élelmiszerszakma, ahol az infláció meghaladó mértékben tudták növelni a forgalmat.

Az élelmiszerforgalomban 117%-os növekedés volt, de egyes boltoknál 20-40%-os növekedés is elértek.

A szövetkezet tagja a Pro-Coop láncnak, amely jelentős segítséget nyújt az árubeszerzésekhez. Ipari tevékenységük a süteménygyártásra korlátozódik. A termék neve "Domino".

A tartós fogyasztási cikkek forgalma a lakossági kereslet csökkenése miatt visszaesett. Ezt néhány ak-

ciós beszerzéssel igyekeztek pótolni.

A szövetkezet taglétszáma 1997. év végén 2196 volt. Ezzel a megye egyik legnagyobb taglétszámú ÁFÉSZ-e.

Komoly segítséget nyújt a tagságnak a tagi kártya, amely kedvezményes vásárlásra jogosít. Tavaly kéthetente szerveztek akciót. A tavalyi évet mintegy 2 millió 700 ezer forint nyereséggel zárta a szövetkezet.

Az 1998-as tervek között szerepel elsősorban az ABC boltok fejlesztése.

Ebben az évben 741,7 millió nettó árbevétel terveztek, amely elsősorban az élelmiszerforgalomra épül. E mellett április elsejétől 20% bérfeljesztést kívánnak megvalósítani. Ezévre mintegy 6,5 millió forint nyereségre számítanak.

A szövetkezet tavalyi eredményeit tekintve a régióban az első harmadban foglal helyet.

A szövetkezet nem feledkezik meg az eddigi eredmények megalapozásáról, a 150 fő nyugdíjasról, akik közül sokan még ma is aktívan segítik a szövetkezetet. Részükre évente nyugdíjas találkozt tartanak.

A Bácsalmás és Vidéke ÁFÉSZ ebben az évben is a lakossági vásárlási igények maximális teljesítését kívánja megvalósítani.

— X —

**A magyar mezőgazdaság sorskérdései (3. rész)**

A tulajdonviszonyok, illetve a mezőgazdasági üzemek (kisparaszti gazdaságtól a nagyüzemi gazdaságig) rendezetlenség, szervezetlenség. Kapitalista nagygazdaságok létrejöttének Magyarországon is reális veszélye van, ennek megakadályozására már most kell gondolni.

A szegények és azok az idősök, akik kárpótláshoz földet visszakaptak, már most kezdenek tönkremenni, mégpedig egyre nagyobb ütemben. A jövőben ez még rosszabb lesz, mert banki hitelhez nem tudnak jutni, az a "mászkál" hitel, amire hozzájárulhatnak, uszorkamattal jár, a gépi megmunkálást, a vetőmagot, növényi védecszert beszállítását uszorkából biztosítja, ez viszont előbb-utóbb földtulajdonos eladását vagy elárverezését vonja maga után. A városi lakosok, akik kárpótlás útján földtulajdonnal rendelkeznek, a bérbe adott földjükről bérletpéteket kiszorítják, és földjeiket értékesítik. A spekulációval szerzett földnek alacsony lesz az ára, így a gazdagabb réteg a földet olcsón meg tudja vásárolni. A veszély azért is reális, mert ebben az esetben az államnak megszűnnek a kötelezettségei, ezért nem lesz ellene, ugyanis ilyen esetben nem kell tőke, hitel vagy jövedelemtámogatás. A magyar paraszti teljesen nincstelennek válik.

A szétvárt földtulajdon és földhasználatot rendezni kell, hiszen a kárpótlással és a privatizációval a falvak földjeinek csaknem fele nem a falusi lakosság kezében van. A rendezésnél a kialakítandó szövetkezetekbe történő bevonásnál erre tekintettel kell lenni.

Meg kell szüntetni a mezőgazdaság kiszolgáltatottságát. Ki van szolgálva a mezőgazdasági termelő, a felvásárló a kereskedelemben, a külfordítók ke-

zében lévő földtulajdonosoknak, továbbá a többnyire monopóliumhelyzetben lévő belföldi élelmiszeriparnak, amely 50-150% profittal dolgozik, így egyaránt megkárosítja a termelőt és a fogyasztót. Nagymértékben ez az oka a mezőgazdaság jövedelemhiányának. Ennek rendezése után a felszabaduló pénzüsszeget a mezőgazdaság támogatására lehet fordítani.

A falusi lakosság az előbbieknek nem nagyon van tudatában. Sajnos, sokan már a "szövetkezet" szó használatáról sem akarnak hallani, előítéletekkel vannak a szövetkezetekkel szemben. Egészen másként kell értelmezni és megoldani a szövetkezetesítést, mint a rosszméltú szövetkezeti szervezéseket, amelyek a II. világháború után történtek. Ezeket jó lenne ma már a múlt rossz emlékei között pihentetni. De azt meg kell érteni, hogy a gazdák egyéni gazdálkodást folytatnak, de szövetkeznek a gépi munkára, a növényvédelemre, esetleg közös táblás munkálásra: a gabona, a cukorrépa, a napraforgó, a burgonya stb. gazdaságos termesztésére. Lehet olyan formákban is a szövetkezés, amelyek önálló profitorientált gazdálkodó egységekből állnak, mint pl. állattenyésztés, tenésztet, sertéstelep, kertészet, élelmiszerüzem, gépiüzem, kereskedelem stb. De lehet szövetkeznie az állattenyésztőknek, kertészeknek, a traktorok, teherautók, mezőgazdasági gépek tulajdonosainak és ezek szakembereinek is. Lehetséges egyéb más gazdasági forma is: pl. olyan, mint tulajdonosi, irányítói, finanszírozói holding stb. gazdasági társaság formában, aminek lényege a nyereséges

*A magyar gazdaság és társadalom kulcskérdése a mezőgazdaság sok vonatkozásban kilátástalan helyzetének rendezése. Napjaink történései a falu teljes lesüllyedésének veszélyét rejtik magukban.*

*Ki hogyan látja e folyamatot? – Érdekes szembesítésre vállalkozott a Délvidék részére készített tanulmányával dr. Jávor Ervin, a rendszerváltozás előtti időszak egyik vezető közgazdásza, aki állami vezetőként és egyetemi docensként akkoriban is bátran hangoztatta gyakran eltérő véleményét, amiért korai kényszerűdjára kényszerült.*

*A szerző egyes megállapításaival vitatkozhatunk, de az tény, hogy a jelenlegi helyzetet változtatni kell.*

lőnbözők lehetnek.

A tulajdonosok közössége döntheti el, mi legyen a szövetkezés célja, tárgya, mit és hogyan szervezzenek meg, amelyek azonban az idők folyamán változnak, alakulnak, a piaci igények függvényében.

A szövetkezés történhet a földterület megmunkálására, a megtermelt áruk értékesítésére, esetleg a feldolgozásra stb. De történhet a szövetkezés oly módon, hogy a gazdák egyéni gazdálkodást folytatnak, de szövetkeznek a gépi munkára, a növényvédelemre, esetleg közös táblás munkálásra: a gabona, a cukorrépa, a napraforgó, a burgonya stb. gazdaságos termesztésére. Lehet olyan formákban is a szövetkezés, amelyek önálló profitorientált gazdálkodó egységekből állnak, mint pl. állattenyésztés, tenésztet, sertéstelep, kertészet, élelmiszerüzem, gépiüzem, kereskedelem stb. De lehet szövetkeznie az állattenyésztőknek, kertészeknek, a traktorok, teherautók, mezőgazdasági gépek tulajdonosainak és ezek szakembereinek is. Lehetséges egyéb más gazdasági forma is: pl. olyan, mint tulajdonosi, irányítói, finanszírozói holding stb. gazdasági társaság formában, aminek lényege a nyereséges

termelés elérése a nagyüzemi módszerek együttes alkalmazásával.

Meg kell szüntetni a szövetkezetekkel szembeni ellenséges propagandát, és szűnjön meg a feltételek nélküli ígéret, a hittegetések, a parasztságot félrevezető, megalapozatlan célok hirdetésével.

A magyar agrárvilágban a nagyüzem és a kisgazdaság egyenrangú iparosításaként jelenjen meg a kereskedelemben, a hiteléletben és az élelmiszeripari szövetkezetekben. Ezért a költség- és termelési színvonal helyreállítása és az agrárium megváltoztatása szükséges. A kiszolgáltatott mezőgazdasági termelőknek lehetőséget kell kapniuk, hogy piaci versenyt teremtsenek a mezőgazdasági milliósok uralmával szemben. Ez elsősorban úgy lehetséges, hogy a kistermelők és a szövetkezetek értékesítési hálózatot rendelkezzenek.

A mezőgazdaság – korántsem teljes – problémáinak megemléksénel nem szabad figyelmen kívül hagyni azt, hogy a termelési kedv mélyre süllyedt, ennek megoldása akkor lehetséges, ha a mezőgazdasági dolgozóknak a kormányzattal szembeni bizalma vissza lesz állítva.

Az utóbbi fél évszázadban a magyar mezőgazdaságot több ízben érte trauma. (A II. világháború utáni helyzet, az ezt követő kollektivizálás, a begyűjtési rendszer, az 1956 októberi események stb.) A magyar parasztság termelési kedvét nem vették el ezek a súlyos traumák sem. Utólag is meg kell állapítani: a parasztságunknak nagyon sokat lehet köszönni, hogy a magyar társadalom mindig át tudta vészelni a nehéz időköt, mert soha nem látta helyzetét olyan kilátástalannak, mint napjainkban. Tudatában volt annak mindig, hogy a munka mindenképpen hasznosabb, mint a semmittevés. Bizonyos volt abban, hogy megtermelt termékeit a társadalom és a saját javára hasznosítani tudja. Mai engedte be a politikát a környezetébe. Sajnos, ezen a téren a helyzet egészen megváltozott.

Oda jutott a paraszti gondolkodás, hogy csak saját családjá részére tartja érdemesnek a termelést. (Esetleg a fekete gazdaságnak is termel, ha nagyon bátor.) A mai körülmények mellett a megtermelt és a piacra szánt terméknek nincs akkora hozama, mint amennyi ráfordítás történik, még úgy sem, hogy a saját munkáját a termelő nem számítja bele. A

bizalom megteremtéséhez szükséges egyértelmű, mindenki számára világos, jól megalapozott program, amelyben előirányozza kerül a feladatok megoldását elősegítő pénzügyi (meghózza kezdetben meglehetősen nagy) támogatás, de nem csupán keretekben kell ezt előirányozni, hanem meghatározni, mire, mennyit és mikor juttat a költségvetés a mezőgazdaság javára, és hogyan lehet ehhez hozzájutni. Bizonyos, ha a magyar parasztság ilyen ismeretekkel rendelkezik, nem kiméli önmagát. Emlékezzünk csak arra, hogy amikor a Kádár-korszakban a mezőgazdaságban kezdetét vette a liberalizáció, és a parasztság hozzájutott a háztáji gazdálkodáshoz, a munkaidéjén felül, illetőleg azt jelentősen meghosszabbítva dolgozott a háztáji gazdaságban. Ebben az időben ugrásszerűen megnőtt a mezőgazdasági termelés az állami gazdaságokban és a térszékben, ugyanúgy, mint a háztáji gazdálkodásban, a munkakedv ugrásszerűen megnőtt. Be kell látni, hogy a mezőgazdaság talpra állításához szükséges, hogy elsősorban a mezőgazdasági szövetkezés domináljon, és amellet háztáji gazdaságszerű, "családi" jellegű, kisparcellás művelés is legyen.

Túlpolitizált országunkban a mezőgazdaság mostoha sorsa miatt beszívargott a politika. Oda, ahol – mint már erről szó volt – mindig a termőföld megmunkálása, az állattenyésztés, vagyis a termelő munka szerezte uralkodott. Ma nem azt kellene vitálni, hogy a politika nyomására szervezett, illetve rendezett megmozdulások jogosak voltak-e vagy sem (ütlézés, forgalomlassítási demonst-

ráció budapesti "bevonulás"), hanem azt, hogy milyen célokért történtek ezek a demonstrációk. Egyáltalán voltak-e olyan célok, amelyek a válságos helyzetből való kijutást meghatározták volna? Vagyis nem a pillanatnyi követelések-ről, hanem a társaság érvényesíthető tettek milyenségéről kellene tárgyalni. Erről azért is indokolt lenne most beszélni, mert választások előtt áll az ország. Miután a pártok, az országgyűlési képviselő jelöltek mindnyájan tudják, hogy a mezőgazdaság, a falu helyzete milyen súlyos, programjukban foglalkoznak a mezőgazdasággal. A válságból való kiúttal főleg olyképpen foglalkoznak, hogy egymást túllícitálva, minél nagyobb pénzügyi támogatást fogalmaznak meg a parasztság számára, és a versenyük arra is kiterjed, hogy minél több ígéretet tegyenek le. Ez azért is veszélyes, mert a lakosságnak közel 60%-a az agrárgazdaságban él, szavatukra szükség van a pártoknak, tehát nem lesznek szükmarkúak a parasztság megnyeréséért teendő ígéretekkel, szép szavakkal. Ma olyan mélypontra van az ország mezőgazdasága, hogy alig lehet a támasztott követelmények, kívánások, javaslatok bármelyikét is jogtalanul minősíteni vagy tagadni. Mindegyiket jogosnak kell tekinteni. Csak-hogy: a jogos követelmények nem oldhatók meg egy csapásra, azért, mert azok a lehetőségeket sokszorosra túlhaladják. Ezt a lehetőségek alapján a megtermethető források függvényében, valamint arra való tekintettel, hogy a mezőgazdasági termelési átfutási időciklus nagyon hosszú, csak meghatározott ütem betartásával lehet megoldani.

(folytatjuk)

**Hirdessen lapunkban, a legtöbben ezt olvassák!**

## Szolgáltatás

Kukoricamorzsolást vállalkozó Erd. 20/709-513.

Vállalunk kőműves-, ács-, tetőfedőmunkákat. Tel.: 79/423-306 v. 30/458-657.

**Dugulás-elhárítás bontás nélkül.**  
**Víz-, gáz-, fűtészerezés.**  
**Átalakítások, felújítások.**

Baja, Határ u. 32.  
T.: 79/422-318, 06-30/438-763

Teherfuvarozás 3,5 tonnájú, költözéssel. 20/476-024.

Zongorahangolás, javítás garanciával. Ingyenes szaktanácsadás. Dr. Gál Zoltán, Baja, Duna u. 10. Tel.: 79/325-016

## HÖRMANN

kapuk - ajtók - ipari kapurendszerek



Berry billenő garázkapuk, szekcionált kapuk, kapuzogatók, beltéri és tüzgázló ajtók.

**Kovács Gábor**  
8500 Baja, Jácint u. 7.  
79/324-329, 30/324-329

Szönyeg tisztító gép kölcsönzés. Baja, Kőlcsey u. 74. II/7. Tel.: 79/428-459.

Könyvelés folyamatos tanácsadással, adóügyintézés, tb-ügyintézés. M&M Könyvelő Kft., Baja, Bezerjéd u. 2. (TÓTAL benzinkút mellett) Tel./fax: 79/325-797.

**MARAZZI**  
csúcsminőségű burkolólapok

Nálunk hitlere is vásárolhat!

Baja, Budai N. A. u. 56.  
Telefon: 79/323-185

## AUTÓVILLAMOSSÁG

**Alkatrészek, felújított indítómotorok eladása.**

- Akkumulátor

- Állófűtés - Tekerseles

- Trabant-kölcsönzés

Orbán László, 79/421-700  
Baja, Sugovica sor vége.

Karosszéria-javítás, kipufogószerviz, általános lakatosmunkák, vaskapu-, korlát stb. Erd. Bajerbach Bt., Baja, Szarka u. 21. Tel.: 79/328-411.

**Mixeres betonszállítás,** térbetonozás, alapozás főtér-beton pumpával.

**Billenőplátós tehergépkocsival** beton, kavics, homok, tőzeg, föld szállítása.

Ercsi László, Baja, Hársfa u. 10.  
Tel.: 79/325-856 18 h-tól,  
v. 30/353-309, 30/531-382.

## Oktatás

Francia nyelvű korrepetálást vállalkozó. Erd. Baja, Csermák tér 14.

## TANFOLYAMOK

havi fizetéssel:

Vám közép (37 e), vám felső (55 e), becsús (45 e), vendéglátó üzletvezető (42 e), angol, német (15 e), bolt-vezető (42), boltos (36 e), kezeműtő (30 e), vadász (18 e), halász (14 e), valuta-pénztáros (26 e), számítógépes (10 e), vagyonőr (5 e/hó), tűzvédelmi szakvizsga (nyílt láng és AB-osztályban) (7,5 e). Kéz-, láb-, műköröm, targonca, mérlegképes könyvelő.

**Munkanélkülieket várunk!** vendéglátó-üzletvezető, ABC-eladói tanfolyamainkra!

Oktatási Centrum, Baja, Szt. Antal u. 23/B Tel.: 79/322-629

## Albérlet

Albérletközvetítés. Halászpárt, Müller Reklámiroda, 79/425-425.

Külön bejárattal, gázfűtéses albérleti szoba olcsón kiadó. 79/324-242.

## Üzlethelyiség

Kossuth L. utcában épülő üzlethelyiség eladó. Tel.: 20/390-777.

Üzlethelyiségek olcsón kiadó Baján, a belvárosban! Tel.: 79/324-242

## Állás

Gyakorlattal rendelkező hirdetésérveztő felvesszünk. Kiemelkedő jövedelem! Erd. 20/661-970.

## Az Argosz Biztosító Rt.

helyi képviselő

munkakörbe biztosítási üzletkötés iránt érdeklődő munkatársakat keres

**Kiskunhalas, Kalocsa, Kiskőrös és vonzáskörzetében.**

További információkért kérjük, bizalommal forduljon hozzánk:

**Argosz Biztosító Rt.**  
6000 Kecskemét,  
Szabadság tér 3.  
Telefon: 76/497-629,  
417-181.

## MUNKALEHETESÉG!

Szereti Ön a kötetlen munkaidőt? Szeret Ön emberekkal kommunikálni? Szeret Ön az önállóságot? Tud Ön önállóan dolgozni? Képes Ön kapcsolatait kezelni? Van Önnek nagy kiartás? Hajlandó Ön áldozatokat hozni egy jó állásért?

Amennyiben ezekre a kérdésekre Ön igennel válaszol, akkor mi egy állást ajánlunk Önnek. Reklámügynökségünk reklámmenedzserként alkalmaz több területen. A javidelem az elvégzett munkával arányos. Karrierlehetőség! Feltétel: gépkocsibiztosítás, érettség, jó megjelenés. Előny: üzleti költői gyakorlat. Csak azok jelentkezzenek, akik hosszú távra vállalkoznak! Információ: 06-20/661-970.

## West autóbontó

Baja, Kórsós u. 29.

Nyugati autók bontása!

Ny.: H-P 8-16,  
Szo: 8-12 h-ig.  
Tel.: 79/423-860

Keresünk megvételre jó állapotban lévő MULTICAR-t, 4 személyes fa vagy műanyag csónakot. Tel.: 30/327-021.

Eladó 1985-ös, platós ZUK, benzín + gáz. Erd.: 30/458-657.

Trabant (Fiat-motoros) 1999 novemberig érvényes műszakiával eladó! Erd.: 30/631-187.

## DIESELESEK!

20-30% fogyasztáscsökkenés, 40-50% koromkibocsátás csökkenés.

**ECOSTAT** elektronikus berendezéssel!

Bajazsentistván, Hun u. 17/A  
79/422-558

## Robinsonád

Diszkrét társkeresés alkalmi vagy tartós kapcsolatra, illetve házasság céljából. Profi Társkereső Iroda, Kalocsa, Grósz J. u. 1. Tel.: 78/464-348, naponta 8.30-12.00 óráig.

## Gépjármű

Simson Star eladó Erd.: 20/709-513.

Trabant Combi eladó. Megtekinthető a Müller Reklámirodánál, Baja, Halászpárt vagy 79/323-876.

## Akkumulátorok a legolcsóbb áron!

12 V, 44 Ah 5800,- Ft

12 V, 55 Ah 6800,- Ft

12 V, 72 Ah 9400,- Ft

12 V, 154 Ah 15 800,- Ft

Új akkumulátorok garanciával, feltöltve, ingyenes beszereléssel töltesellenőrzéssel. Autóvillamosság!

**Német motorkerékpár akkumulátorok!**

Bajazsentistván, Hun u. 17/a  
Telefon: 79/422-558

Nyitva: egész nap, hétvégén is!

Wartburg Trans platós kisteherautó, padlóval, friss műszakiával eladó. Erd.: 20/466-527, este 79/421-979.

Kombáj eladó búza-nápraforgó-kukorica adapterrel. Csere érdekel. Irányár: 1 mFt. Erd.: 79/322-887, 322-897.

## West autóbontó

Baja, Kórsós u. 29.

Nyugati autók bontása!

Ny.: H-P 8-16,  
Szo: 8-12 h-ig.  
Tel.: 79/423-860

Keresünk megvételre jó állapotban lévő MULTICAR-t, 4 személyes fa vagy műanyag csónakot. Tel.: 30/327-021.

Eladó 1985-ös, platós ZUK, benzín + gáz. Erd.: 30/458-657.

Trabant (Fiat-motoros) 1999 novemberig érvényes műszakiával eladó! Erd.: 30/631-187.

## DIESELESEK!

20-30% fogyasztáscsökkenés, 40-50% koromkibocsátás csökkenés.

**ECOSTAT** elektronikus berendezéssel!

Bajazsentistván, Hun u. 17/A  
79/422-558

## Olvasói levél

Tisztelt Szerkesztőség!

Talán nem szerencsés most leírom ezt a pár gondolatot, amikor választások előtt állunk, és a kisebbségeknek nem sikerült pártként fellépni a választásokon.

Tudom, hogy fontos az országos, a nagypolitika, de azt hiszem, semmivel sem kevesebb a helyi, mely azt a környezetet adja, amiben élünk és dolgozunk. Amióta "tollat" ragadtam, az a tudatlanságom: olvasom a helyi sajtóban, hogy a helyi szorb önkormányzat bunyevác nyelvtanfolyamot szervez. A dusznóki polgármester pedig a helyi rációkról beszél. Ekkor merült fel bennem pár kérdés, és talán nem vagyok egyedül tudatlansággal. Kik a rációk, a bunyevácok, soká-cok?

Ismemem kellene őket, hiszen köztük élek, mindnyájan bácskaiak vagyunk. Német nyelvű gimnáziumban érettségiztem, magyarként svábok között nőttem fel, így az ő származásukról tudok. De talán nem mindenki!

Számomra mindenki bajibácskai, és nem szorb, horvát,

zsidó vagy sváb, hanem a környezetemet gazdagító, más anyanyelvű ember, akinek a történelmi determináltságára büszkének kell lennem, hisz ők alkotják a magyarokkal együtt és egyenrangúan ezt a csodálatos Bácskát.

Mégis kérem, mutatkozzanak be az újságban nemzetiségünk! Honnan jöttek az ösök, mely nyelvcsaláddhoz tartoznak? Ismerjük meg egymást tudományos alapon is!

Visszatérve az apropómra: én úgy tudtam, hogy a bunyevác és a sokák a horvát nyelvjárást két válfaja, a bunyevácok a Buna folyó vidékéről jöttek, innen kapták a nevüket. A ráció pedig a szorb magyar gúnyneve. Ezek szerint rosszul tudom?!

Biztos, ha átmegegyek szorb szomszédomhoz, vagy horvát származású barátomhoz, rövidre zárom a kérdést és hamar választ kapok. De talán nemcsak engem érdekel, hanem mindnyájunkat is!

Dr. Bálint Gábor

## Műanyagbolt az udvarban

Baja, Kossuth u. 11. T.: 79/326-847

## KERTIBÚTOR AKCIÓ!

Székek, asztalok, napozógyűgök, napernyők, napernyőtálpak, párnák

KEDVEZŐ ÁRON.

**180-as hintaágy párnával 19.900 Ft**

**ELDOBHATÓ POHARAK**

Műanyag lambériák, kenyér- és tortatartók, fém és műanyag polcok, ruhaszárítók, balkonládák és tartók, virágágyások, cserepek és alátétek, egyéb háztartási műanyagárúk

**Hintaágyhoz párna és tető megrendelhető!**

## TÖZSDEI

eladási és vételi megbízások teljesítése

## KINCSTÁR-JEGYEK

magas hozammal

**ÁLLAMI GARANCIÁVAL**

## CB BRÓKER Kft.

Baja, Attila u. 11.

79/425-473

## AUTÓ NYUGATI NOVÁK BONTÓ

Bontásra autók, alkatrészek

VÉTELE, ALKATRÉSZELEADÁS

Alfa, Audi, BMW, Citroën, Daihatsu, Nissan, Fiat, Lancia, Mazda, Mercedes, Opel, Peugeot, Renault, Talbot, Volvo, VW

Alkatrész-beépítést és gyorsjavítást vállalkozunk!

Baja, Ipartelepi út  
79/322-529, 30/467-354

84-es, kétszemélyes, zárt Barkas (benzín-gáz) friss műszakiával eladó! Erd.: 79/422-371.

## CITROËN KLINIKA

Baja, Akácok u. 6.

A teljes hidraulika-rendszer javítása garanciával.

Fék-, futómű-, motorjavítás, új és bontott alkatrészek. Gömbtöltés.

Megváltozott telefonszámunk: 06-20/555-289

## Vegyes

SERLEGEK, ÉRMEK, OK-LEVELEK. Halászpárt, Reklám Müller.

SÓDER, BETON, HOMOK, TÖZEG gyors házhoz szállítás.

TÖRMELEK, SZEMÉLT, FÖLD gépi felrakása, szállítása.

HÁZBONTÁS, ALAP-ÉS TELEKFELTÖLTÉS.

Földvár László, 30/435-999  
Baja, Hunyadi u. 44.

ÉRDÉZAJ Bajai Üzemigazgatóság a területén a lakosságok, hogy Balázs Piri Imre 122/Bau fényképes vállaltat igazolványra elvezett. Leadása: Baja, Bajcsy-Zs. u. 4, DÉGÁZ.

Testsúlycsökkentés! Tel.: 78/404-280.

Eladó: gyűjtött műszerek: földugászás-mentesítők, műholdvevő fejek, női kerékpár. Tel.: 79/325-954.

KERESEK megvételre régi képerkeret díszítő formanyomokat. Ajánlatokat a 79/422-520-ra kérem.

Eladó 8 LE-s, 10 üzemmódrú használat Yamaha csónakmotor. Erd.: 79/422-520, Baja, Szántó u. 8/C.

## VIRÁGVÁSÁR!

Muskáti és virágpalánták

május 1-2-3-án

a kertészeti szakközépiskola növényházában.

Baja, Szt. Antal u. 96.

Futóműkülti többféle színben, kis-és nagyteljesítményű eladó. Tel.: 79/425-576, Baja, Kálvária u. 61.

Lakókocsi eladó. 60/481-968.

450 MHz-es Befonon Delta mobiltelefon gépkocsi kihangsúlyozó szettel eladó. Erd.: 20/661-970.

Előkormányos műanyag hajó Neptun 23 motorral, igényes, szép állapotú, kocsival együtt eladó. Érdeklődni és megtekinteni a Délvidék szerkesztőségében lehet.

Régi, csomózott, nagyméretű szőnyeget vennék! 79/425-481.

Kéményes gázkonvektor, Hárv bojler, gázüzemű és Calor II. eladó. Erd.: Baja, Monostori 9.

Hérs cserépkályha gázgőz eladó! Baja, Monostori út 9.

Megjelent az 1998-as Termékgyűjtők katalógusa. Megrendelhető: Baja, Dózsa Gy. út 154. Tel.: 79/423-040.

## Ingatlan

FUVAROZÁS! 06-30/323-656, 79/323-656.

Baján, a Bara lakótelepen 2 szobás lakás eladó! 79/424-653.

Baján, a belvárosban, a távolsági buszmegállónál 3 szoba, összkomfortos, gázfűtéses, udvari házfűtés eladó.

Érdeklődni: 79/424-830 (7.30-16 h-ig)

Baján, a belvárosban, 2 szintes, nagy alapterületű családi ház extrákkal, áron alul eladó, több generáció részére is alkalmas. (Kisebbségi csere is érdekel!) 30/253-414 napközben, 79/426-646 este.

Baján, a Volán mögött telek eladó. 79/324-242.

Baján, Alvégen, belvárosban közel, új, gázfűtéses családi ház eladó. 850 m<sup>2</sup> parkosított telken, szuterén 120 m<sup>2</sup>, első szint 95 m<sup>2</sup>, tetőtér, félkasz, 80 m<sup>2</sup>. Tehergépkocsi tároló. 80 m<sup>2</sup> üzlethelyiséget vagy egyedi fűtéses lakást beszámíthat. Erd.: est őrökben, Baja, Hunyadi u. 44. Tel.: 30/435-999.

Baján, a belvárosban közel, 2 szintes, nagy alapterületű családi ház extrákkal, áron alul eladó, több generáció részére is alkalmas. (Kisebbségi csere is érdekel!) 30/253-414 napközben, 79/426-646 este.

## Meghívó

Tisztelettel meghívjuk a vers és a muzsika barátait az

**1998. május 3-án, vasárnap**

**18 órakor kezdődő**

**JÓTÉKONYSÁGI HANGVERSENYRE,**

mely a Dunatáj Honvéd Casino nagytermében (Baja, Széchenyi u. 4.) kerül megrendezésre.

A műsorral, annak bevételével rászoruló gyerekek nyaralását támogatjuk.

Köszöntőt mond: Széll Péter, Baja város polgármestere.

A hangversenyen közreműködők:

Baja város és a MNÁMK Kamarazenekara

Karmester: Richter Kálmán

Szólista: Reitman Erika;

a Bajai Gregorián Kórus Pajor Márta vezetésével; valamint Lázár Henriett, Gulácsy Gabriella és Kajtár Hajnalka (szavaltat)

A belépés díjtalan!

Szíves adományaitak köszönettel fogadjuk!

Dunatáj Bajai Családsegítő Alapítvány

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

Honvéd Casino

## Fogyasztói és érdekvédelmi fórum

A Kereskedelmi és Iparkamara Kalocsai Ügyfélszolgálati Irodája volt a házigazdája április 22-én annak a fórumnak, amelyen az új fogyasztóvédelmi törvény előírásait, követelményeit vitatták meg Kalocsán. A témakör gondolj és gyakran meg mindig rendezetlen helyzete indokolhatta, hogy Bajától Dunavescségig 17 településről érkeztek vál-

lalkozók és önkormányzati tisztviselők, zsűfolt terem fogadta az előadókat. A sokrétű, gazdag szakmai bevezető előadást dr. Fülöp Zoltánné, a Bács megyei felügyelőség osztályvezetője tartotta, amely után számos kérdést tettek fel a résztvevők az áreltűntetésről, a vásárlók minőségi kifogásairól, a jótállásról, de a legújabb követelmények közé tarto-

zókról; így a cégtábláról, az üzletek elvezéséről, a ruházati és cipőtermékek, borok új forgalmazási feltételeiről. A közelmúltban már írtunk azokról a gondokról és gyakran egymásra mutatásról, amely népszerű tudulohelyünk, a *Szelidi-ó működtetésében* kialakultak az elmúlt években. A kamara kalocsai irodája a zavartalan szezonkezdés-

hez kívánt segítséget adni, amikor április 28-án Szelidre hívta az érdekelteket, kamarai tisztviselőket, szolgáltatókat, társadalmi segítőköt közös véleményeserére, a szükséges együttműködés kialakítására. Bízunk abban, hogy a május 1-jén induló új szezonban már az üdülők is tapasztalják az együttműködés hatásait. **G. I.**

## Parádés szerepben a karatésok

Történetének legsikeresebb magyar bajnokságát zárta a Jánoshalmi VSE a hétvégén, a csömöri sportcsarnokban. A versenyzők egymást múlták felül, parádésan szerepelve.

Blum Richárd és Csizmadia István magyar bajnokként zárta a versenyt, Csábi Bettina "beugróként" is elsőprő lendülettel versenyzett, Horváth Henrietta sokadik feltámadását láthatatta a szépszámu közönség.

Az ifjúsági fiúknál jánoshalmi házi döntőt rendeztek a legjobb négy között a nehézsúlyban. A Csizmadia István - Faragó Péter - Gerber József trió magasán a mezőny fölött állt ezen a napon. Blum Richárd a serdülő nehézsúlyiak között szerzett aranyérmé nagyon meggyőző verseny után született.

Súlycsoportos kyokushin karate Magyar Bajnokság  
Csömör, 1998. április 25-26.

A felnőtt női könnyűsúly mezőnyében Horváth Henrietta felülmúlva önmagát negyedik helyen végzett. Csábi Bettina főpróbát tartotta a júniusi Eb előtt. Csúcsformájától még messze állva is fantasztikus formában - egyes nézők szerint világlklasszis szinten - versenyzett.

Eredmények:  
Serdülő leány könnyűsúly: 4. Kovács Zsuzsanna  
Serdülő leány nehézsúly: 4. Mészáros Anna  
Serdülő fiú K. O. nehézsúly: 1. Blum Richárd  
Ifjúsági leány nehézsúly: 5-8. Tettinger Adrienn  
Ifjúsági fiú K. O. nehézsúly: 1. Csizmadia István, 2.

Gerber József, 3. Faragó Péter, 5-8. Bakó Viktor  
Junior férfi K. O. nehézsúly: 5-8. Bencsik István  
Felnőtt női K. O. könnyűsúly: 2. Csábi Bettina, 4. Horváth Henrietta  
Felnőtt női K. O. nehézsúly: 5-8. Csábi Anett  
Csábi Bettina: - Sokáig gondolkodtunk rajta, hogy elinduljak-e egyáltalán ezen a magyar bajnokságon, hiszen alapvetően a júniusi Eb-re készülök. Számomra egy erőfelmérés volt ez a verseny. Még messze vagyok a csúcsformától, de meg vagyok elégedve az eredménnyel. A döntőben egy nem túl nehéz budapesti ellenfelem volt, aki egy

nagyon szerencsés és ezáltal egy kissé talán vitatott találatlal győzött. Nem vagyok emiatt elkeseredve, hiszen a mutatott versenyésemnél érzésem szerint még sokkal több van bennem, és hat hetem van még az Eb-ig, amit szeretnék megnyerni. Nekem most ez az elsődleges fontos. Nagyon jó erőben érzem magam, csak a mozgásom nem állt össze még igazán. Remélem, semmi nem fogja hátráltatni a felkészülésem, és a tavalyi Eb-bronzéremet tovább fényesíthetem Zárógazában.

A jánoshalmi csapat fantasztikus volt. Ezek a fiúk még nagy jövő előtt állnak érzésem szerint. Mivel hosszú ideig Baján éltam, nagy öröm volt a bajai csapat kitűnő szereplése is. Ezúton szeretnék gratulálni nekik.  
**Koller István**

## A betlehem csillag a Jupiter-Szturnusz együttállása volt A biblia és a csillagászat

A múlt héten Baján tartott előadást Teres Ágoston jezsuita szerzetes, a Vatikáni Observatórium magyar számmazású társ-csillagásza, a József Attila Művelődési Központ, a Bajai Observatórium Alapítvány és a Bajai Csillagvizsgáló Intézet meghívására, Asztrófizikai kozmológia és a bibliai teremtés címmel. Közérthetőbben a csillagászat, a tudomány tényeit vetette össze a Bibliában leírtakkal, erről korábban megjelent könyve alapján, melynek javított és bővíttet változatát az év végén szeretné újra megjeleníteni. Az igen érdekes és színvonalas előadás után Teres Ágoston válaszolt a témáról szóló kérdéseimre.

- Mit kívánt bizonyítani a könyvében?

- Az első részében próbálom bizonyítani annak a valószínűségét, hogy a betlehem csillag, ami Máté evangéliumában le van írva - hogy a mágusok (nálunk három királyok - a szerk.) ennek a megfigyelésével találtak oda Betlehembe, és találtak meg a Megváltó királyt, akit kerestek -, a Jupiter és a Szturnusz egyedülálló együttállása volt az időszámításunk előtti hetedik évben, ami nem ismétlődhet meg soha többé. Történelmi tények alapján és az evangélium leírása szerint is azt próbálom bizonyítani, hogy Krisztus Urunk születése annak a római nép-

számlálásnak az idején történt, ami Augusztusz császár jegyzőkönyve szerint időszámításunk előtt 7-ben zajlott. Akkor ez a csillagászati jelenség, a Jupiter-Szturnusz együttállása volt az a szenzáció, melynek megfigyelésére évtizedeken keresztül készültek a babilóniai asztronómusok. Négy példányt ugyanis fennmaradt az általuk készített ékirásos csillagászati naptárból, melyben évtizedekre előre ki volt számítva napra pontosan, hogy mikor és hol lesz látható a két óriásbolygó rendkívül ritka, hét hónapig tartó együttállása.

A könyv nagyobbik, lényegibb része foglalkozik az Asztrófizikai kozmológia és a bibliai teremtéstörténet kapcsolatával, illetve a régi kérdéseknek, a Galilei-pernek és a Heliocentrikus (Napközpontú, azaz a Nap körül keringenek a bolygók) - Geocentrikus (Földközpontú, azaz a Föld a világ közepe) világképnek a hitvitáját, melyek évszázadokkal ezelőtt zajlottak le.

- Mennyire egyeztethető össze Ön szerint a fejlődéselmélet és a teremtés története?

- Összeegyezhető a Bibliában leírt sorozata a teremtett lényeknek, a növényeknek és állatoknak, először a halak, a szárnnyasok, majd az emlősök létrejöttével egészen az emberig. Nagyon fontos tény, és hangsúlyozza

a Biblia, hogy az ember teste a Föld anyagából van, ugyanabból az anyagból, amiből a teremtények, a kövek, az ásványok, a kristályok, a növények és az állati testek. A gond ott van, hogy még ma is vannak olyan vakbuzgó emberek, a kreacionisták (teremtéshívek), akik szó szerint ragaszkodnak a leírathoz, hogy az Isten azt mondta egy szóval, hogy legyen és rögtön ott teremt minden. Nem ez az igaz értelme.

Ugyanakkor az evolucionisták, a fejlődéselméletet vallók úgy gondolkoznak, hogy természetes, és nem ellenkezik a bibliai kijelentésekkel, ha elfogadjuk a természettudományt az azt az állítását, miszerint az ember fokozatos fejlődés során, évmilliók alatt jutott el idáig, ez egy egész természetes folyamat. Ez nem zárja ki, éppen ellenkezőleg, feltételezi a teremtést, teológiai kifejezéssel isteni akaszt, azaz a nem létező létrehozni valamit. Az a majom még nem volt ember. Azzal szoktam bosszantani "vígasztalni" a másik felet, hogy őseink nem az ócska majmok, hanem a dinoszauruszok voltak, akiket egy aszteroida kiváltotta természeti katasztrófa kipusztított 60 millió évvel ezelőtt, hiszen egy megtalált csontváz alapján azok is már két lábú állatok...

Zalavári László

  
**Meghívó**  
Müller Péter a 9. sz. választókerület, MDF képviselőjelöltje tisztelettel hívja és várja a polgárokat kampányzáró rendezvényeire.  
Május 4-én (hétfőn) 18 órakor Baján, a Bányai Júlia Szakközépiskola dísztermében.  
A megújult MDF programjáról és a korupcióellenes politikáról tart előadást Csóti György, az MDF külügyi kabinet vezetője "A közélet tisztasága" címmel.  
Május 8-án (pénteken) 19 órakor Nagybaracsán, a Művelődési Házban.  
"Választás előtt Magyarország" címmel Pozsgay Imre egyetemi tanár tart előadást.  
A rendezvények házigazdája: Müller Péter.

**Dzsúdóhírek**  
Serdülő Országos Rangverseny, Budapest, 1998. április 25.  
**Fiúk**  
Serdülő "B"  
33 kg: 3. Perity Csaba.  
48 kg: 5. Mikó László  
Serdülő "A"  
44 kg: 5. Kiss Dénes  
48 kg: 3. Kiss András  
70 kg: 5. Elek Zolt  
**Lányok**  
48 kg: 2. Csengő Enikő  
+63 kg: 3. Ispánovits Szandra



## Internet akció!!!

Az Emitel Rt. örömmel értesíti tisztelt előfizetőit, hogy 1998. április 12-én 0 órától bevezeti az 51-es Internet körzetszámot! Ennek lényege, hogy modemes kapcsolaton keresztül történő internetezés esetén a hívók a helyi tarifánál 15%-kal olcsóbb díjért kapcsolódhatnak a világhálóra, amennyiben a hívó primer körzetében telepített modemes egységekre irányul a hívás. Tehát:

## 15%-kal olcsóbban internetezhet!

Ez a kedvezmény minden időszakra vonatkozik, hétköznapokra és hétvégekre, nappalra és éjszakára egyaránt, mind üzleti, mind pedig a magán felhasználóknak.

## KTK - Kalocsai FC 2-0 (0-0)

Kiskunfélegyháza, 500 néző. V.: Krista.

Kalocsa: Sági - Aradi, Iván, Kovács Zs., Tóth D. (Farkas), Balogh, Fekete, Mácsai (Unyi), Paletta, Deák (Kovács J.), Tóth A. Edző: Hayerbacher Ferenc.

A két csapat több évtizede hagyományos rangadójára, e fordulóra is mindkét csapat alaposan felkészült, amelynek eredményeként nagy taktikai csata és színvonalas mér-

közés alakult ki. Az első igazi gólhelyzet a félegyházi kapunál alakult ki a 42. percben, amikor Balogh lövése a már vert kapus mellett a felső léccen csattant.

A második félidőben enyhe hazai mezőnyfölény közben a 75. percben született meg a KTK első gólja, amikor egy kapu előtti kavarodás után a kalocsai védőről visszapattant labdát Csincsik a kapuba tudta helyezni.

Kalocsa az egyenlítésért küzdött, eközben egy

hazai ellentámadás után ismét egy váratlan gólt kapott a 84. percben. Ezzel el is dőlt a két csapat küzdelmes mérkőzése, az eredmény már nem változott.

A két egyenlő erejű csapat küzdelmében most a hazai pálya előnyével a helyzetét jobban kihasználó KTK volt a szerencsésebb, és megérdemelten győzött.

Ifjúsági eredmény: KTK - Kalocsai FC 2-0.

**Corolla? Jól hangzik!**



2 375 000 Ft-tól\*  
Hiteldíjmutató: 20,49% \*\*

Az új Toyota Corolla! A megbízhatóságáról híres modell (TÜV '98) legújabb kiadása 1,3 és 1,6 literes motorral, négy felszereltségi- és karosszériaváltozatban, akár hatsebességes váltóval is megrendelhető. Alacsony üzemeltetési és karbantartási költségek, a kontinens egészére kiterjedő 24 órás segélyszolgálat, 3 év vagy 100 000 km garancia. Mindez már 2 375 000 Ft-tól! Amennyiben új Corolláját részletre kívánja megvásárolni, különlegesen kedvező pénzügyi feltételek, akár 20,49%-os\*\* hiteldíjmutató, 0%-os kezelési költség mellett teheti! Vagy például, ha Ön egy négyajtós Corolla Harmony teljes vételárának felét befizeti, már havi 32 870 Ft-ért (futamidő 60 hónap) része lehet abban az élményben, melyet egy Toyota Corolla vezetése, mindennapos használata kínál. És hogy öröme teljes legyen, megajándékozunk Önt egy kiváló minőségű, eredeti Toyota autórádióval! Az új Toyota Corolla! Ugye, nagyon jól hangzik!

**TOYOTA EURO CARE**  
\* Corolla Sedan Harmony \*\* 12 hónapos futamidő esetén

**TOYOTA**  
Bízhat a jelben

**Kocsis és Társa Kft.**  
6500 Baja, Szegedi út 84. Telefon/fax: 79/321-577

"Üzletet csinálni reklám nélkül olyan, mint vaksötétben nőre kacsintgatni" (Temesi Ferenc: Pest)

## Könnyedén lettek huszonharmadikak

**Bajai Honvéd KK – Fehérvár KC 103-87 (55-42)**  
NB I-es fűtőjáték 23-24. helyért  
Baja, 150 néző.  
V.: Major, Reisz.

**BHKK: Hosszú 15/3, Kovács Zs. 21, Cservék 26/3, Makk 6, Szabó N. 10, Csere: Németh 2, Ács 10, Bánáti 11/6, Szőke 2, Csányi. Edző: Ágfalvi György, ifj. Véték Frigyes.**

A napokban tragikus hirtelenséggel elhunyt Gyuricza József emlékére egy perces gyászszünettel kezdődött a mérkőzés. Gyuricza József hosszú éveken keresztül volt a Bajai Bácska KSE, majd a Bajai Honvéd KK intőzője.

A vendégek szereket vezetést, de mint utóbb kiderült, utójára is, mert ezután a Baja nem tévesztett, nem adta ki

kezéből a vezetést. Igaz, ehhez az is kellett, hogy a vendégek 5 perces keresztlől ne találjanak bele a hazai kosárba. 6. perc: 16-4. Ezután igazi baráti kosármecset folyt a pályán, hol több, hol kevesebb volt a Baja előnye. 16. perc: 43-23. Ezt a nagy hátrányt némileg le tudták faragni a vendégek.

A fordulás után is nyugisan játszott a Honvéd, csak védekezni kellett volna! 25. perc: 67-61. No, ekkor Cservék "Csecse" gondolt egyet, és pontgyártásba kezdett. 22 dobott pontjával eldöntötte a helyosztó kérdését. A végén csak az volt a kérdés, hogy dob-e 100 pontot a Baja. Dobott, még többet is.

A Bajai Honvéd KK 171-155-ös összesítéssel egy gyenge színvonalú mérkőzésen megérdemelten lett 23. a bajnokságban.

S. G.

## Birkózóhírek

A hétvégén rendezték meg Kecskeméten a Megyei Diákolimpiát Kalocsa és környéke tanulóinak eredményei:

**Diák I. korcsoport, szabadfogás:**

35 kg Molnár Lukács III. h., Szakmári Ált. Isk.

**Diák II. korcsoport, kötöttfogás:**

50 kg Szabó István I. h., Eperföldi Ált. Isk., Kalocsa

Data Zoltán III. h., Szakmári Ált. Isk.

55 kg Kálóczi Dávid II.

h., Belvárosi Ált. Isk., Kalocsa

60 kg Göndör Csaba II. h., Öregesertői Ált. Isk.

38 kg Kovács László III. h., Eperföldi Ált. Isk., Kalocsa

**Diák III. korcsoport, kötöttfogás:**

85 kg Lajtos Roland II. h., Belvárosi Ált. Isk., Kalocsa

Fenti versenyzők a május 17-én Kalocsán megrendezendő Dél-területi döntőbe jutottak.

## Újra pörkölt a Mogyi!

Április 26-án Kecskeméten került megrendezésre a soron következő országos duaton ranglista verseny. A MOGYI SE sportolói végre kedvező időben állhattak rajthoz. A helyszín nem volt ismeretlen, hiszen tavaly nyáron itt tartották meg a triaton diákolimpia országos döntőjét. Ez a terep akkor is ideális volt a sík terephez szokott

bajaiaknak, és most sem hazudták meg magukat. A verseny színvonalát emelte, hogy Európa- és világbajnokok is képviseltették magukat, többek között Góg Anikó és Kropkó Péter (japán ironman bajnok).

Elsőként a gyermek korcsoport indult.

Táv: 2 km futás – 8 km kerékpár – 1 km futás

2. hely: Csengő Tamás

10. hely: Fonyódi Tamás

**Serdülő**

Táv: 3 km futás – 12 km kerékpár – 1,5 km futás

5. hely: Borsodi Éva

6. hely: Koch Renáta

**Ifjúsági**

Táv: 5 km futás – 20 km kerékpár – 2,5 km futás

1. hely: Szűcs Ákos

**Junior**

Táv: 5 km futás – 20 km kerékpár – 2,5 km futás

1. hely: Vértesy Zsuzsanna

Remélhetőleg ez a töretlen lendület kitart a versenyszazon végéig.

**Edzők:** Borbély Miklós, Módos Péter

Cs. B.

## A Bácska Repülő Klub Motorosrepülő Szakosztályáról

A repülőklub 1980-ban alakult sportrepülési céllal, időközben sokat változott, fejlődött, tagjai cserélődtek. A rendszerváltozást követően 1991-től bejegyzett egyesületként működik tovább Baján és Kalocsán egyszerre. Több szakosztály alakult különböző időpontokban:

– ejtőernyős szakosztály – Kalocsán működik

– vitorlázórepülő szakosztály – Kalocsán működik

– sárkányrepülő (U. L.) – szakosztályvezető: Szabadi Tibor

– motorosrepülő szakosztály – szakosztályvezető: Kerülő Attila

– modellező szakosztály – szakosztályvezető: Kerülő Attila

Minden korosztály megtalálja a magának legmegfelelőbb szórakozási, sportolási módot a szabadidő hasznos eltöltéséhez.

Sportereményeink figyelemre méltóak.

Jelenleg a motorosrepülő szakosztály anyagi fejlesztéséhez keresünk támogatókat.

Tagtoborzás folyik utánpótlás-nevelés céllal a modellező szakosztályban is.

Pilotákiképzést vállalunk sárkányrepülő és motorosrepülő szakszolgálati engedély megszerzéséhez nők és férfiak részére egyaránt.

Mindezekről felvilágosítást ad Kerülő Attila a 79/424-270 telefonszámon.

Minden segítséget köszönettel elfogadunk, a megjegyzéseket, észrevételeket levél-címünkre várjuk:

Baja, pf.: 168. Tel.: 60/362-584.

A segítő szándékot mindenki részéről előre is köszönjük, baráti üdvözléssel!

**Bácska Repülő Klub Tagsága**

## Diákolimpia

1998. április 26-án Kecskeméten Birkózó Diákolimpia megyei verseny Diák I-II. korcsoportos versenyen vettek részt a Bajai Birkózó Club birkózói.

**Eredmények:**

Diák II. korcsoport (1988-89-ben születettek):

23 kg: Széphegyi Csaba II.

25 kg: Jámor László II.

Diák I. korcsoport (1986-87-ben születettek):

35 kg: Schulz Gábor I.

Hornung András II.

Edzőjük: Schwarcz János

Schulz Gábor

## Rangadót nyert a Baja!

**Szekszárd – Bajai LSE 1-2 (0-1)**

NB III-as labdarúgó-mérkőzés, Dráva-csoport  
Szekszárd, 500 néző.  
V.: Kovács Zs.

**BLSE:** Kámán – Csepregi, Vízsneg B., Orbán, Babó – Goretich K. (Pohner), Milassin, Földvári (Vízsneg Z.), Czifra – Koch, Barna (Puskás). Edző: Raffai Rudolf.

A 19. percben a hazai csapat jutott szabadrúgáshoz a bajai kaputól 18 méterre. A lövés kapufán csattant.

A 30. percben Kochnak sikerült leráznia védőjét, de 10 méterről a kaput találta el.

Lélektanilag fontos gólt szerzett a Baja a 44. percben. Földvári ugratta ki Czifrát a bal oldalon, aki elvitte a szelen a labdát, és pontos beadást Koch vágta 5 méterről a kapuba: 0-1.

A 46. percben egyenlített a Szekszárd. A Baja talán még az öltözőben volt, amikor is egy bal oldali hazai akciót követően Tóth V. 5 méterről fejével egyenlített az eredmény: 1-1.

A 65. percben a csereként beállt Puskás harcolt meg sikeresen egy labdát, amellyel Kochot ugratta ki, és a bajai gólszák 10 méterről nem hibázott, eldöntve ezzel a mérkőzés sorsát: 1-2.

Csekély számú érdeklődő látogatott ki a szomszédvárai rangadójára, ahol ugyan nem alakult ki szép játék, egyik csapat sem játszott jól, de a vendégegyüttes bebizonyította, hogy nem a véletlen volt a múlt heti Pécs elleni győzelem, és küzdeni tudásból



A bajai gól után a labdát keresgélük...

A 65. percben a csereként beállt Puskás harcolt meg sikeresen egy labdát, amellyel Kochot ugratta ki, és a bajai gólszák 10 méterről nem hibázott, eldöntve ezzel a mérkőzés sorsát: 1-2.

Csekély számú érdeklődő látogatott ki a szomszédvárai rangadójára, ahol ugyan nem alakult ki szép játék, egyik csapat sem játszott jól, de a vendégegyüttes bebizonyította, hogy nem a véletlen volt a múlt heti Pécs elleni győzelem, és küzdeni tudásból

jelesre vizsgálva megérdemelten vitte haza a 3 pontot.

Jók: Berényi, Horváth J., Kasza, ill. az egész bajai csapat.

**Ifjúsági eredmény:** Szekszárd – Bajai LSE 1-2.

**Stefánovits Gábor**

## Asztalitenisz

**NB III. férfi csapatbajnokság Kalocsa SE – Kecskemét II. 12-6**

Győztesek: Pásti M., Slingár A., Tóth F. 3-3, Rigó J. 2 és a Pásti-Tóth páros.

Sorrendben hatodik győzelmet aratta csapatunk az egyre izmosodó kecskeméti ellen. Hiába azonban a bravúros hajrá, nem sikerült felkapaszkodni a dobogóra, a negyedik hely jutott. Ezzel a fordulóval befejeződött az 1997/98. évi bajnokság.

## Várdomb Kupa

X. alkalommal rendezték meg a Várdomb Kupa egyéni gyermek és ifjúsági sakkversenyt – melyen 130-an indultak –, és a Kalocsa sakkozók az alábbi szép eredményeket érték el:

10-11 éves fiúk: Takács Endre, Foktő, II. h. ért el.

12-14 éves fiúk: Pap Imre – Kalocsa SE VI. h.; Pap

Péter, Kalocsa SE IX. h.

12-14 éves lányok: Csutor Eona, a KSE versenyzője I. helyezést ért el, s nyert egy szép kupát.

A KSE hó végi villámversenyének eredményei:

4. forduló: 1. Matota Kornél 6,5 p., 2. Sáfán Ferenc 5 p., 3. Magony Tamás 4,5 p.

## Esélyeshez méltóan

Ilzer-Stadler – Újpesti TE 0-3 (0-1)

NB I-es labdarúgó-mérkőzés  
Akasztó, 10 000 néző. V.: Ábrahám (Koch, Vámos).

**Stadler:** Nagy G. – Kerétesz – Molnár Z., Vincze, Schultz – Bajusz (Farkas 66. p.), Resko, Korol, Kun – Rosca, Hleba (Károlyi G. 83. p.) Edző: Linka József.

UTE: Bíró – Sebők – Fehér Cs., Tamási – Jenéi, Kozma, Pető, Szlezák – Herczeg, Korszós (Eszenyi 87. p.), Tóth N. (Monye 80. p.) Edző: Várhidi Péter.

Sárga lap: Tóth N. 38. p., Rosca 40. p., Tamási 55. p., Molnár Z. 63. p., Sebők 92. p.

Szögletarány: 6-6 (3-3).

A mérkőzés a nemrég elhunyt Deák Ferenc emléke előtt tisztelegve egyperces gyászszünettel kezdődött. A hazaiak köszöntötték Nagy Gábort és Schultz Lászlót, akik ötvenedik évornálbeli mérkőzésükhöz készülődtek.

A találkozót a Stadler kezdte élénkebben, a 8. percben Rosca 14 méterről ollóva küldött lövést a vendékapura; a labda centikkel ment el a lécz fölé.

A 18. percben Tóth N. és Molnár Z. birkózott a hazai kapunál, majd a fiatal újpesti fiú 7 méterről a jobb kapufára külső részt találta el.

Igen élvezetes játék folyt a pályán, a Stadler méltó ellenfele volt az Újpestnek, és sokszor veszített veszélyes támadást a fővárosiak kapujára.

Már mindenki azt hitte, hogy gól nélkül záródik az

első 45 perc, amikor is a 44. percben Pető ívelte a labdát Herczeghez, aki levette, megcsúszt, de megtartotta a labdát, amelyen tolt egyet, és tíz méterről estében a bal alsóba lött: 0-1.

Ekkor sokan temetni kezdték a hazai csapatot, akik a fordulás után változatlanul hatalmas lelkesedéssel játszottak, és igen megkeserítették a bajnokcsapatot.

Az UTE gyors kontrákkal és lendületes támadásokkal igyekezett visszafogni a seregajtót.

A 64. percben Korszós a hazaiak térfelén iramodott meg labdával, lefutotta Keréteszt, és 8 méterről éles szögből leaddott lövést Nagy G. lábbal hárította.

A 72. percben növelte előnyét az UTE. Kozma szerzett labdát a felpályán, majd Tóth Norberthez passzolt, aki egyből Korszóshoz játszott. A válogatott csatár 17 méterről fordulásból, ballal nagy lövést engedett el, melyet Nagy G. a

**ASTRA SAT**

**MŰHOLDVEVŐ SZAKÜZLET ÉS BEMUTATÓTEREM**

6500 Baja, Táncsics u. 6.  
Telefon: 20/239-288  
(A Bácska Áruházról 30 m-re!)

Astra + Duna + MTV2 kb. 70 műsor **29.900,- Ft**

110 Ø tolómotoros, forgatós szettek: **38.900 Ft-tól**

TV1, TV2, RTL Club antennák szerelését vállaljuk rövid határidővel, garanciával.

**Aranyeső Iskola**

Új kínálatunk:

- CSERÉP KASPÓK többféle méretben!

- Mészkövek, sziklakertek építéséhez

- Osztályozott fenyőkereg bevezető áron!

(Természetes talajjavító: utakra, ágyásokba, játszóterek, pihenőparkok, sírok beborítására egyaránt alkalmas)

**Parktervezés, parkosítás, garanciával.**

Bajaszentistván, Dózsa Gy. u. 209.

Tel.: 79/422-728

Nyitva: H-P 9-12 és 14-17 h-ig SZO-V 9-14 h-ig

## LEGYEN VENDÉGÜNK A HALÁSZLÉ ÜNNEPÉN!

Életbiztosítással rendelkező ügyfeleink közül (szerződő), akik a mellékelt kupont kitöltik - s a szerencse is kedvez számukra -, a Providencia Rt. Bajai Kirendeltségének vendégeként részt vehetnek a bajai néppünnyelen 1998. július 11. napján.

A mellékelt kupont beküldők közül **50 fő vendégünk lesz egy bajai halászlére a főtéren.**

Ugyancsak vendégünk lesz az az első **másik 50 fő is,** aki 1998. május 1. és július 10. között köt életbiztosítási szerződést kirendeltségünkön.

### Providencia Biztosító Rt.

Bajai Kirendeltsége részére

Igen, szeretnék a biztosító vendége lenni a bajai halászlé ünnepén 1998. július 11. napján!

Név (szerződő): .....

Kötvényszám: .....

Lakcím: .....

6501 Baja, Pf.: 327 \* Baja, Halászpárt

**Hirdessen lapunkban! A legtöbbet olvassák!**

## Délvidék

A szerkesztőség postacíme: 6500 Baja, Táncsics u. 3/b. Telefon/fax: 79/425-481

Igazgató főszerkesztő: D. SZABÓ JENŐ

Munkatársak:  
BÁNÁTI TIBOR, BARKUTI JENŐ, BAYER BÉLA, **BERECZKI BÉLA**, CSÓZIK LÁSZLÓ, DANKÓ LÁSZLÓ, ELEK PÉTER, GAJDOS ÉVA, GERI ISTVÁN, GYUROSOVICS ATTILA, **HERCEG JÁNOS**, HAZAFI JÓZSEF, HAZAFI ZSOLT, OSZTHEIMER CSABA, PELLER PÁL, R. NAGY CSABA, **DR. RICHNOVSZKY ANDOR**, DR. SOLYMOS EDE, SZORG RÓBERT

Lapmenedzser: SZABÓ HAJNALKA

Szerkesztőség:  
6500 Baja, Táncsics u. 3/b. Telefon/fax: 79/425-481 Telefon: 79/422-376  
Kiadóhivatal: 6500 Baja, IV. ker. 34.  
Nyomdai munkálatok: DMKFT Nyomda Szeged. Felelős vezető: Hocz Pál  
ISSN 1217-3827